

راهنمای فارستِک

نورالله تازيكه مياندره

1470-1

مقدمه

نرمافزار حروفچینی فارستی برای ارائه ی پرونده های علمی و ریاضیاتی با کیفیت بالای چاپی مناسب می باشد. این سیستم همچنین برای ارائه ی پرونده های دیگر، از نامه های ساده تا کتاب های بزرگ کاربرد دارد. فارستی سیستم حروفچینی $T_{\rm E}X$ را به عنوان ماشین قالب بندی استفاده می کند. ۱

آموزش این نرمافزار در ٦ فصل بررسی خواهد شد:

فصل ۱ درباره ی ساختار پایه ی پرونده های فارستی ک بحث می کند. بعد از این فصل فقط یک شمای کلی از فارستی ک را پیدا خواهید کرد. این تصویر در حکم یک چارچوب می باشد که برای تلفیق مطالب فصل های بعدی در یک شمای بزرگتر، شما را توانا می کند.

فصل ۲ درباره ی جزئیات حروفچینی پرونده بحث می کند. در این فصل اکثر دستورها و محیطهای اصلی فارستی شرح داده خواهد شد. بعد از این فصل قادر به نوشتن اولین پرونده ی خود خواهید بود.

فصل ۳ درباره ی چگونگی حروفچینی فرمولهای ریاضی در فارستی^ک بحث میکند. بعلاوه مثالهای متعدد این فصل، شما را در چگونگی استفاده از قدرت اصلی فارست^ک کمک خواهند کرد. در پایان این فصل جداولی را خواهید یافت، که در آنها علائم ریاضی موجود در هسته ی اولیه ی فارست^ک فهرست شدهاند.

فصل ۴ درباره ی وارد کردن نمودارهای EPS ، آوردن چکیده، ایجاد کتابنامه و حاشیه نویسی در متن بحث می کند.

فصل ۵ شامل اطلاعات بالقوه و جالب توجه درباره ی چگونگی ساختن نوعی دیگر از سبک پروندههای استاندارد که بوسیله ی فارستی^ک مهیا شدهاند، میباشد. بنوعی در این فصل درباره ی چگونگی تغییر در خروجیهایی از فارستی^ک که جالب به نظر نمی رسند بحث می شود.

فصل ٦ مثالهایی برای رسم جداول زیبا و نوشتن فرمولهای پیچیده تر را ارائه می کند. همچنین به بررسی روشهایی را برای مقابله با تعدادی از خطاها و یا ایرای اطلاعات بیشتر به بخش ۱.۱ در صفحه ی ۱ مراجعه کنید.

چگونگی رفع خطا که در طول کتاب ذکر نشدهاند - میپردازد. در انتهای این فصل، تمرینهایی همراه با جواب برای تکمیل کتاب ارائه شده است.

سعی کنید فصلها را در ترتیبی که هستند مطالعه کنید. مطمئن شوید که مثالها را به دقت خوانده اید، زیرا قسمت عمده ای از اطلاعات در مثالهای متنوع آورده شده اند، که می توان در سراسر کتاب آنها را یافت.

از ویژگیهای این کتاب متن ساده، و روند هدفمند آن میباشد. مطالب کتاب بر پایه کتاب بر پایه کتاب راهنمای ${\rm The\ Not\ So\ Short:\ Introduction\ to\ LAT_EX2} و با اجازه ی نویسندگان آن یعنی توبیاس اوتیکر ۲، هوبرت پارتل ۳، ایرنه هینا ۴ و الیزابت شلگل <math>^{\circ}$ ؛ فراهم شده است.

درانتها هم از کلیه ی کسانی که به نوعی برای ارائه ی چنین مجموعهای زحمت کشیدهاند، کمال تشکر را دارم.

نورالله تازیکه میاندره ۲ مهر ۱۳۸٦

Tobias Oetiker ⁷

 $Hubert Partl^{r}$

Irene Hyna[†]

Elisabeth Schlegl⁵

فهرست مندرجات

١	نیاز است که بدانید!	۱ آنچه
١	TEX	1.1
١	فارستىك	۲.۱
٣	فایلهای ورودی فارستیکفایلهای ورودی	٣.١
۴	۱.۳.۱ کاراکترها و کلیدهای میانبر	
۵	۲.۳.۱ کاراکترهای ویژه	
٦	۳.۳.۱ دستورهای فارستیک	
٨	۴.۳.۱ توضیحات	
٨	ساختار پرونده	4.1
٩	صفحه آرایی پرونده	۵.۱
٩	۱.۵.۱ کلاسهای پروندهکلاسهای	
١ ،	۲.۵.۱ بستهها	
١١	۳.۵.۱ سبک صفحه	

١٢	۲.۱ پروژههای بزرگ	
۱۵	حروفچینی متن	۲
۱۵	۱.۲ ساختار زبان و متن	
۱۸	۲.۲ شکستن خط و شکستن صفحه ۲.۲ شکستن خط	
۱۸	۱.۲.۲ پاراگرافهای تعدیل شده	
۱۹	۲.۲.۲ هایفن	
۲۱	۳.۲ کاراکترهای ویژه و علائم	
۲۱	۱.۳.۲ علامت نقل ُقول	
۲۱	۲.۳.۲ سه نقطه	
۲۱	۳.۳.۲ وات دوگانه	
77	۴.۳.۲ کاراکترهای ویژه و تکیهها	
۲۲	۴.۲ فضای بین کلمات	
۲۳	۵.۲ عنوانها، فصلها و بخشها	
۲۵	٦.٢ ارجاعات متقابل	
77	۷.۲ پاورقی	
	۱.۷.۲ كنترل پاورقىها	
۲٧	۲.۷.۲ پاورقی دلخواه	
	۳.۷.۲ تنظیمات پاورقی	
٣.	۸ × کامات تأکید شده	

محیطها	9.7	
۱.۹.۲ فهرستها		
Flushleft ، Flushright ۲.۹.۲ و ۲.۹		
Quotation , Quote T.4.7		
۴.۹.۲ چاپ کلمه به کلمه (محیط ۴.۹.۲		
ΥΛ		
ٔ بدنههای شناور ۴۰۰ مناور و ۴۰۰ مناور	۱۰.۲	
فرمولهای ریاضی	تايپ	٣
مقدمه	1.4	
گروهبندی در دستورهای ریاضی ۴۸	۲.۳	
ساختن بلوکهایی از فرمولها ۴۹	٣.٣	
تغییر اندازه ی عبارت های یک فرمول	4.4	
جای خالی برای محیطهای ریاضیاتی۵۵	٥.٣	
عبارت با تنظیم عمودی ۵٦	٦.٣	
فهرست علائم ریاضیاتی	٧.٣	
٦۴	ويژهه	۴

	1.4	وارد کردن شکلها <i>ی EPS</i>	74
		۱.۱.۴ نصب چاپگر <i>PostScript</i>	
		$\mathcal{L}^{\mathcal{L}}$ وارد کردن شکل از $Splus$	
		۳.۱.۴ وارد کردن شکلها از ۳۳۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰	
		۴.۱.۴ واردکردن شکلها از ۴.۱.۴	
	۲.۴	تبدیل PS به EPS	Y 0
	٣.۴	چکیده	٧١
	4.4	شماره گذاری صفحه ها	٧١
	۵.۴	كتابنامه	٧٣
	7.4	توضیحات حاشیهای	۷۵
	٧.۴	عنوان گذاری دلخواه صفحهها	۷۵
	۸.۴	وارد کردن متن لاتین	٧٦
۵	فارستيك	^ب دلخواه	٧٨
	۱.۵	دستورها و محیطهای جدید	٧٨
		۱.۱.۵ دستورهای جدید	٧٩
		۲.۱.۵ محیطهای جدید	۸١
	۲.۵	اندازهها	۸٣
		۱.۲.۵ دستورهای تغییر اندازه	۸٣

۸۵																										(رى	ندا	ه گ	صا	فا	١	۳.۵)	
۸۵										٠	٠	٠						ر	إف	گر	ارا	, پ	ی	ند	بب	فالد	j		١.	٣.	۵				
۲۸			•												•							ی	فق	ا ر	باي	فض			۲.	٣.	۵				
٨٨	•	٠	•			٠							٠	٠	•		٠		•	(.ي	ود	عه	٠ ر	باي	فض	,		٣.	٣.	۵				
٨٩		•	•	•			•	•	•	•	•	•			•		•	·		•	•					d	حا	سف	. ر	بک	w	,	۴.۵)	
																														جها		(۵.۵)	
9 ٣		•			•		•	•	•	•	•	•				•	•			ر	وب	چ	نار	چ	يم	ئرس	ï		١.	۵.	۵				
94	•	•	•	•			•	•	•	•	•	•	•	•	•		•	٠		•	•						ru	$\iota l\epsilon$.ر ؛	ستو	د،	•	٦.۵)	
۹۵			•				•	•	•						•					•	,	تن	ِ من	یر	ر ز	. د	خط	<u>`</u> ,	دن	کشی	5	,	۷.۵)	
۹۵			•																		h_1	ru	le	ر:	ىتو	دس			١.	٧.	۵				
۹۵	•	٠	•												•			u	$n\epsilon$	lei	rli	in	e .	ور	ست	کد			۲.	٧.	۵				
97	•						•	•	•	•	•	•								•	•	•			ل	ىدو	۔ ج	در	ی	ورة	پا	•	۸.۵)	
97																													ی	لميا	تک	حث	مبا۔)	٦
٩٨	•	٠					•	•	•	•	•	•	•	•		•	٠	ě		•	•	•	•						ل	دوا	ج		١.٦	•	
١٠٣		•	•							•	•	•	•	•			•				•	•		ها	ول	رم	ے ف	ردز	کر	إرد	9	,	۲.٦	,	
104					٠	•				·	·	·	ě	ě					•		·	·	•	•	ها	نده	ئرفن	و ت	ها	طا،	÷	,	۳.٦	,	
۱۰۵										•	•	•									•	•			•			ι	ن ه	ىرى	تد	,	۴.٦	,	

۱ ۰ ۷	•	•	•	 ٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	• •	•		٠	•		غلط	. ا	ت ي	درس	۵.۶
١٠٨						•	•																	l	بھ	جوا	٦.٠
1 0 9			•														٣.٦	ِ ر	خشر	ب	ب	وا	-		١.	٦.٦	
1 . 9																	4.7	, ,	خش	J	ب	ه ا	>		۲.	٦.٦	

ليست جداول

10	انواع پرونده	1.1
١١	گزینههای اختیاری کلاس پرونده	۲.۱
١٢	سبکهای موجود برای حروفچینی صفحهها در فارستیک	٣.١
۲۳	کاراکترهای ویژه و تکیهها	١.٢
۴۱	مجازهای مکانی شناور	۲.۲
۵٦	فضاگذاری کوچک	1.4
۸۴	فونت ها در فارستیک	١.۵
۸۴	اندازه فونتها در فارستیک	۲.۵
۸۵	اندازههای نقطهای	٣.۵

ما میری کی	4.0
مثال ۱ برای رسم جدول	١.٦
مثال ۲ برای رسم جدول	۲.٦
مثال ۳ برای رسم جدول	٣.٦
تمرین ۱ برای جدول۱۰۶۰	4.7

فصل ۱

آنچه نیاز است که بدانید!

$T_{\rm E}X$ 1.1

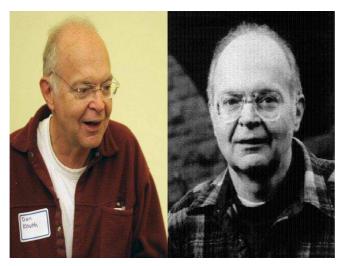
 $T_{\rm E}X$ ، یک نرمافزار حروفچینی است که توسط دونالد ای. نات انوشته شده است. هدف این سیستم، حروفچینی متن و فرمولهای ریاضی بوده است. نات در سال ۱۹۷۷، نوشتن نرمافزار حروفچینی $T_{\rm E}X$ را شروع کرد و نسخه ی اولیه ی نرمافزار $T_{\rm E}X$ را شروع کرد و نسخه ی اولیه ی نرمافزار در چند سال اخیر کامل و نقایص جزئی آن را در سال ۱۹۸۲ ارائه کرد. این نرمافزار در چند سال اخیر کامل و نقایص جزئی آن نیز رفع شده است؛ بطوریکه امروزه نات ادعا می کند این نرمافزار تقریباً بدون خطا می باشد.

 π عدد به عدد است بدانید که شماره نسخههای $T_{\rm E}X$ در حال همگرا شدن به عدد "Tech" نسخه فعلی آن 3.141592 میباشد). در ضمن تلفظ $T_{\rm E}X$ به صورت "ch" میباشد که "ch" در آن مثل کلمه ی آلمانی "Ach" تلفظ می شود.

۲.۱ فارسي ح

نرم افزار حروفچینی فارستی برای ارائهی پرونده های علمی و ریاضیاتی با کیفیت بالای چاپی مناسب می باشد. این سیستم همچنین برای ارائهی پرونده های دیگر، از

Donald E. Knuth



شکل ۱.۱: دونالد ای. نات (عکس سمت راست سال ۱۹۹۵ و عکس سمت چپ $(\circ \circ \Delta)$

نامههای ساده تا کتابهای بزرگ مناسب است. فارستیک، سیستم حروفچینی $T_{\rm E}X$ را به عنوان ماشین قالببندی استفاده می کند.

استفاده از نرمافزار فارسیخ هر چند به بیش از یک دهه پیش بر می گردد، با این حال مشکلاتی در آن وجود دارد که هنوز مرتفع نشده است. بعضی از این نقایص در این کتاب ذکر شدهاند و برای تعدادی از آنها نیز راه حلهایی (گاها غیر فنی) ارائه شده است. لازم به ذکر است که این مشکلات، در شرایط خاصی رخ می دهند؛ لذا این موارد چندان نگران کننده نیستند.

بعد از اجرای فارست^ک، صفحهای با زمینه ی آبی باز می شود (در شکل ۲.۱ در صفحه ی ۴، محیط فارست^ک نشان داده شده است). برای وارد کردن متن در این محیط باید به سه اصل مهم توجه شود:

اصل ۱ متنهای فارسی با زمینه ی سفید و متنهای لاتین با زمینه ی سیاه باشند. به همین دلیل در این کتاب اصطلاحات متن فارسی ومتن با زمینه ی سفید بطور معادل بکار می روند (این موضوع برای حالت لاتین نیز صادق است).

اصل ۲ تمامی دستورها به رنگ زرد باشند. در غیر اینصورت، فارستی با آن مثل یک متن رفتار می کند و در خروجی نشان می دهد. شروع تمامی دستورهای فارسی با یک \setminus با زمینه سفید در سمت راست و شروع تمامی دستورهای لاتین با یک \setminus با زمینه سیاه در سمت چپ می باشد.

اصل ۳ کلیهی دستورهای فارسی یک معادل لاتین هم دارند؛ ولی عکس آن لزوماً برقرار نیست. آرگومانهای اجباری و اختیاری، برای تمامی دستورهای فارسی (در صورت وجود) به ترتیب در آکولادهای فارسی ، { } ، و کروشههای فارسی، []، وارد میشوند. ولی برای متنهای لاتین تمامی اینها با زمینهی سیاه می باشند.

در کتاب هر جا که احساس شد، لزوم تمایز بین دستورهای فارسی و لاتین نیاز به یاد آوری است، این مطلب عنوان شده است. از طرفی مطمئن باشید که با چند بار تایپ در فارستیک هرگز مرتکب این خطا نخواهید شد!

اگر در نوشتن دستورهای فارسی کاراکتر \ را با زمینهی سیاه وارد کنید، خواهید دید که دستور به رنگ زرد در نمی آید، و در هنگام اجرای پرونده، با پیغام خطای

! Font \elvrm has only 7 fontdimen parameters.

مواجه خواهید شد.

در طول این کتاب، به هر قالب متنی که در فارستی^ک حروفچینی می شود؛ پرونده گفته می شود.

۳.۱ فایلهای ورودی فارستیک

اخیراً قابلیت تبدیل متنهایی که در MS Word تایپ می شوند، نیز امکانپذیر است. برای تبدیل MS Word اخیراً قابلیت تبدیل به آدرس /word به آدرس /ttp://ce.sharif.edu/tavassoli/Word2FarsiTeX مراجعه شود.

شکل ۲.۱: در تصویر زیر، یک صفحه ی فارست^ک را مشاهده می کنید، که در آن ساده ترین نوع متن، وارد شده است.



درباره ی چگونگی حروفچینی متن میگوید. لازم به ذکر است که در حال حاضر، قابلیت فارسی که در ویرایشگرهای متنی دیگر تایپ می شوند، اندک می باشد.

۱.۳.۱ کاراکترها و کلیدهای میانبر

برای وارد کردن کاراکترهای فارسی در محیط فارستی^ک چند استثنا وجود دارد ولی بقیه ی کاراکترها همانطورکه روی صفحه کلید مشخص شدهاند، در حالت فارسی و یا لاتین نوشته می شوند. این کاراکترها عبارتند از:

كاراكتر	نحوهى ورود	كاراكتر	نحوهى ورود
ڀ	حرف ء	Ĺ	Shift + 7
•	Shift+گ	&	Shift $+$ ش
@@	Shift + 2	ژ	ز + Shift

لازم به یاد آوری است که نحوه ی ورود کاراکترهای ویژه فوق الذکر، در حالت فارسی بیان شده است.

در فارسی مشابه نرم افزارهای دیگر کلیدهای میانبر برای راحتی کار وجود دارند، که عبارتند از:

اثر	كليد ميانبر
اجرای برنامه	Ctrl + F8
${f DVI}$ دیدن خروجی در	$\mathtt{Ctrl} + \mathtt{F9}$
${f PS}$ تبدیل ${f DVI}$ به	$\mathtt{Ctrl} + \mathtt{F11}$
دیدن خروجی در GSView	$\mathtt{Ctrl} + \mathtt{F12}$
تغییر صفحه کلید برای تایپ فارسی	$\mathtt{Ctrl} + \mathtt{F}$
تغییر صفحه کلید برای تایپ لاتین	$\mathtt{Ctrl} + \mathtt{E}$
تغییر صفحه کلید از حالت جاری	$\mathtt{Ctrl} + \mathtt{G}$
بازکردن یک پرونده	$\mathtt{Ctrl} + \mathtt{0}$
ذخیرهی پرونده جاری	$\mathtt{Ctrl} + \mathtt{S}$
باز کردن یک پروندهی جدید	$\mathtt{Ctrl} \ + \ \mathtt{N}$
رفتن به یک خط خاص	$\mathtt{Ctrl} \ + \ \mathtt{M}$
جستجوى متن	$\mathtt{Ctrl} + \mathtt{R}$

در ضمن برای نوشتن 'یا 'در متن فارسی باید به حالت لاتین بروید، و به ترتیب $^\prime$ د Shift $^\prime$ $^\prime$

۲.۳.۱ کاراکترهای ویژه

علائم زیر کاراکترهای رزرو شده هستند. این کاراکترها، یا کاربردی ویژه در فارستی دارند و یا در همه ی فونتها قابل دسترسی نیستند. اگر آنها را به طور مستقیم در متن تایپ کنید؛ نه تنها در خروجی چاپ نمی شوند بلکه با این عمل، فارستی ک را ناگزیر به انجام کاری می کنید که قصد آن را نداشته اید:

همانطورکه خواهید دید، اکثر این کاراکترها می توانند در پرونده با اضافه کردن

یک پیشوند \ استفاده شوند:

نحوهی ورود کاراکترهای ویژه

	ارا صرف ی ویره	يای ورود د	
خروجي	نحوهى ورود	خروجي	نحوهى ورود
~	\~	=	_
^	\^	{	\{
\$	\\$	}	\}
&	\&	%	\%
		#	\#

نحوهی ورود کارکترهای ویژه که در جدول بالا آوردهشدهاند، هم در متنهای عادی و هم در محیطهای ریاضی — در فصل ۳ بررسی خواهند شد — یکسان و به صورت بالا، میباشد.

توجه کنید که \langle ، در سمت چپ با زمینه ی سیاه و یا به عبارتی دیگر کاراکتر لاتین باشد. علائم دیگر(و تعداد زیادی از این موارد) میتوانند با دستورهای خاصی در فرمولهای ریاضیاتی یا بعنوان یک تکیه چاپ شوند. کاراکتر \langle نمیتواند با اضافه کردن یک \langle دیگر در جلویش وارد شود، یعنی \langle \rangle)، زیرا این دنباله برای شکستن خط استفاده می شود. "

در این کتاب، اکثر مثالها با قائدهی مشخصی نوشته شدهاند. بطوریکه متن مثال و خروجی آن در دو ستون مجزا و مجاور آورده شدهاند.

۳.۳.۱ دستورهای فارستیک

فارستی ک، به کوچک و بزرگ بودن حروف دستورها و یا بعبارت دیگر، به حالت کلمه ی آنها حساس میباشد. در حالت کلی، دستورها یکی از قالبهای زیر را به خود می گیرند:

- با یک \ شروع می شوند و یک نام، فقط شامل حروف دارند. نام دستورها با جای خالی، عدد و یا هر کاراکتر غیر حرفی پایان می یابد.
 - آنها شامل یک \ و دقیقاً یک کاراکتر ویژه می باشند.

آدر عوض دستور \$\backslash\$ را آمتحان کنید، که یک '\' تولید میکند.

در فارستی جاهای خالی متوالی مثل یک جای خالی در نظر گرفته می شود. برای درک بهتر به ذکر مثالی می پردازیم؛ همانطورکه در مثال زیر مشاهده می کنید بعد از عبارت نامساوی های سه جای خالی قرار داده شده است، که فارستی آن را با یک جای خالی در خروجی نمایش می دهد. ضمناً فارستی جاهای خالی بعد از دستورها را نیز نادیده می گیرد. برای ایجاد جای خالی بعد از یک دستور می توان از $\{\}$ و یک جای خالی و یا از یک فرمان فاصله گذاری بعد از نام دستور استفاده کرد. $\{\}$ ، فارستی را از حذف تمام فاصله ها بعد از نام دستور باز می دارد.

برای نوشتن فارستی از دستور $\frac{\text{FarsiTeX}}{\text{FarsiTeX}}$ یا $\frac{\text{FarsiTeX}}{\text{استفاده می شود. در حقیقت <math>\{\}$ بعلاوه ی جای خالی یا \langle بعد از دستور \langle FarsiTeX از چسبیدن عبارت فارستی به کلمه ی بعدی جلوگیری می کند. توجه شود که کاراکترهای $\{\}$ و \langle با زمینه ی سفید هستند.

بین نامساویهای الله و بنفرونی شباهت وجود دارد. در حقیقت هر دو گویای یک چیز میباشند.

بین نامساویهای بول و بنفرونی شباهت وجود دارد. در حقیقت هر دو گویای یک چیز میباشند.

بین نامساویهای بول و بنفرونی شباهت وجود دارد. در حقیقت هر دو گویای یک چیز می باشند.

بین نامساویهای بول و بنفرونی شباهت وجود دارد. در حقیقت هر دو گویای یک چیز میباشند.

تعدادی از دستورها به یک آرگومان(یا بیشتر) نیاز دارند که در بین آکولادها، {}، بعد از نام دستور داده می شود. در ضمن تعدادی از آنها، همچنین دارای آرگومان(های) اختیاری هستند که بعد از نام دستور و در بین کروشه ها، []، داده می شوند. مثال بعدی تعدادی از دستورهای فارستیک را استفاده می کند:

لطفا یک خط جدید را در اینجا آغاز کنید!\newline متشکرم!

لطفا یک خط جدید را در اینجا آغاز کنید! متشکرم!

بین \underline نامیساوی } \underline بنفرونی } های ${\sinh \ siah \ ec}$ و ${\sinh \ siah \ co}$ شباهت وجود دارد.\\ در حقیقت هر دو گویای یک چیز می باشند.

بین نامساویهای بول و بنفرونی شباهت وجود دارد. در حقیقت هر دو گویای یک چیز می باشند. دستورهایی که در مثالهای بالا استفاده شده، در ادامه بررسی خواهند شد؛ لذا در مورد نحوهی استفادهی آنها نگرانی نداشته باشید.

۴.٣.١ توضيحات

فارسی ک، در پردازش فایل ورودی هنگامی که با کاراکتر % (برای حالت فارسی با زمینه ی سفید) مواجه می شود، از باقی مانده ی خط مربوطه، شکستن خط و همه ی جاهای خالی در آغاز خط بعد صرف نظر می کند. از این ویژگی می توان برای نوشتن توضیحات در پرونده استفاده کرد، بطوریکه آنها در نسخه ی پردازش شده نشان داده

new ... می شود. مبحث بعدی را در ...

\$ldots مـــــىشـــود.\newline %خط جدید شروع مىشود. مبحث بعدى را در \$ldots\

همچنین از کاراکتر % می توان برای حروفچینی متنهای طولانی، هنگامی که شکستن خط را نمی خواهید داشته باشید، استفاده کرد.

۴.۱ ساختار پرونده

فار*ستی^ک، برای پردازش فایل ورودی به ساختار مشخصی نیاز دارد. هر پرونده باید با* دستور

 $\{...\}$ documentstyle \setminus

شروع شود؛ که با این دستور، نوع پرونده مشخص می شود. در آرگومانهای اختیاری این دستور، می توان از گزینه هایی که سبک تمام پرونده را تعیین می کنند و یا بسته ها آیی که ویژگی (های) جدیدی را برای سیستم فارستی فراهم می کنند، استفاده کرد. برای انتقال چنین بسته ای باید از دستور

 $\{...\} \mathtt{input} \setminus$

استفاده کنید. هنگامی که همه کارهای برپایی انجام شد، بدنه^۵ی برنامه را میتوان با

packages ^f

۵قسمت اصلی برنامه

دستور

{document}begin\

شروع کرد. بطوریکه بعد از این دستور می توان متن آمیخته با دستورهای فارست^{یک} را وارد کرد. در پایان پرونده، دستور

 $\{document\}end\setminus$

را اضافه کنید که به فارست^{یک} فرمان می دهد، دست از کار بکشد. بعد از این دستور هر چیزی که تایپ شود در هنگام پردازش، در نظر گرفته نمی شود.

قسمت بین \document}begin} و \document}end}، مقدمه یا در کل کتاب از (preamble) نامیده می شود. لازم بذکر است که در کل کتاب از عبارت مقدمه برای این نامگذاری استفاده خواهد شد.

۵.۱ صفحه آرایی پرونده

۱.۵.۱ کلاسهای پرونده

فارسی ک، در هنگام پردازش پرونده، ابتدا نوع پرونده ای را که در دستور \documentstyle مشخص شده، بررسی می کند. این دستور به صورت

 $\{class\}[options] \texttt{documentclass} \backslash$

قابل استفاده می باشد، که در آن، class نوع پرونده را مشخص می کند (در جدول ۱.۱ انواع پرونده تشریح شده اند) و آرگومان options رفتار کلاس پرونده را بر طبق نظر نویسنده برپا می کند. در ضمن گزینه ها باید با ویرگول از هم جدا شوند. گزینه های متداول برای کلاس های پرونده استاندارد در جدول ۲.۱ فهرست شده اند.

مثال: یک پرونده برای پردازش در فارستی^ک میتواند با خط

{article}[a4paper, twocolumn, 11pt]documentstyl\

شروع شود؛ این عبارت به فارست^{یک} فرمان می دهد که پرونده را بعنوان یک مقاله با اندازه فونت پایه ی یازده نقطه ^۲ حروفچینی و برای یک صفحه آرایی دو ستونه مهیا کند.

^۲ بعداً در بخش ۲.۵ در صفحه **۸۳** راجع به این موضوع بحث خواهیم کرد.

جدول ۱.۱: انواع پرونده

	کاربرد
article	تهیهی مقالات، ارائهها، گزارشهای کوتاه، دعوت نامهها و ۰۰۰
report	تهیه ی گزارشهای طولانی (در برگیرنده ی فصلها)، کتابهای کوچک، پایان نامه PhD و \cdots
book	تهیهی کتاب.
slides	تهیهی اسلایدها. این کلاس حروف بدون زاویهی زیاد را استفاده میکند. بجای این امکان میتوان از FoilTEX استفاده کرد.

۲.۵.۱ ستهها

هنگام حروفچینی پرونده تان، احتمالا با مسائلی مواجه خواهید شده که هسته ی اصلی فارستی قادر به حل مشکل تان نیست. اگر می خواهید پرونده تان کارهای گرافیکی، متنهای رنگی و یا کدهای منبع از یک فایل را در بر گیرد، نیاز به بالا بردن توانایی فارستی دارید. چنین افزایش دهنده ی قابلیت، بسته این نامیده می شود.

اگر نام یک بسته را در گزینههای اختیاری پرونده بنویسید، در اینصورت بسته فعال و قابل استفاده می شود. روش دیگر، برای ورود بسته، استفاده از دستور \option\input و option}

برای مثال، برای وارد کردن تصویر، در قالب eps کافیست در گزینههای اختیاری (پالین epsf (documentstyle) و قبل از اولین epsf (documentstyle) قبل از اولین تصویرتان استفاده کنید.

تعدادی از بسته ها در هسته ی اولیه ی فارستی وجود دارند و بقیه را بطور جداگانه می توان به آن الحاق کرد.

Package⁷

جدول ۲.۱: گزینههای اختیاری کلاس پرونده

10pt, 11pt, 12pt اندازهی فونت اصلی در پرونده را برپا میکند. اگر هیچ یک از این موارد انتخاب نشود، 10pt به عنوان فونت اصلی در نظر گرفته می شود

twocolumn به فارستیک دستور میدهد، پرونده را در دو ستون حروفچینی کند.

, letterpaper, a4paper بندازه ی کاغذ را مشخص می کند. اندازه ی بیش فرض letterpaper می باشد. بعلاوه امکان تعریف سبکهای executivepaper, b5paper می executivepaper نیز وجود دارد.

leqno شمارهی فرمولها را بجای سمت راست در سمت چپ قرار می دهد.

fleqn فرمولهای تشریحی تراز از چپ را به جای تراز از مرکز حروفچینی میکند.

۳.۵.۱ سک صفحه

فارستی کی، چهار مجموعه ی بالانویس زیرنویس را بطور پیش فرض پشتیبانی می کند. برای برپایی سبک صفحه، باید آرگومان style را در دستور

 $\{@style@\}$ pagesyle\

با یکی از چهار سبک موجود تعویض کرد. جدول ۳.۱ سبکهای موجود برای صفحهها را فهرست کرده است.

توجه کنید که @ در دستور بالا باید کاراکتر فارسی (با زمینه ی سفید) باشد، در غیر اینصورت با پیغام خطای

! Missing \endcsname inserted.

در هنگام پردازش مواجه خواهد شد. چنانچه بخواهید سبک صفحهی خاصی را تغییر دهید، از دستور

 $\{@style@\}$ thispagestyle\

باید استفاده کنید؛ که در آن style، با یکی از چهار سبک موجود جایگزین می شود.

اگر برای یک صفحهی مشخص بیش از دوبار از این دستور استفاده کنید، آنگاه style موجود در دستور آخر، برای سبک صفحهی مورد نظر لحاظ می شود.

جدول ۳.۱: سبکهای موجود برای حروفچینی صفحهها در فارستک

توضيحات	سبک
شماره <i>ی صفحهها، در وسط و پایین آنها چاپ می</i> شود.	plain
عنوان جاری فصل و شماره ی صفحه را در بالای هر صفحه قرار می دهد. برای این سبک، پائین صفحه خالی گذاشته می شود. در فارستیک این سبک پیش فرضِ حروفچینی می باشد.	headings
صفحهی خروجی را بدون عنوانگذاری و زیرنویس نمایش میدهد.	empty
با دستورهای \markright و \markright عنوان دلخواه را می توان برای صفحات قرار داد. برای اطلاعات بیشتر به بخش ۷.۴ در صفحه ۷۵ رجوع کنید.	myheadings

7.۱ یروژههای بزرگ

در هنگام تایپ پروندههای بزرگ (مثل کتاب)، امکان تقسیم فایل ورودی در فارستی وجود دارد. نارستی دو دستور برای انجام این کار دارد. یکی از آنها، دستور وجود دارد. فارستی می از آنها، دستور برای انجام این کار دارد. یکی از آنها، دستور وجود دارد. فارستی می از آنها، دستور و از آن

میباشد. از این دستور میتوان برای قرار دادن محتوای فایلی دیگر در بدنه ی اصلی برنامه استفاده کرد. توجه کنید که فارست صفحه ی جدیدی را قبل از پردازش محتویات filename ایجاد می کند. از این رو بهتر است که فایل ورودی قسمتهای مجزایی بطور مثال یک فصل از کتاب باشد.

دومین دستور که باید در مقدمه وارد شود، فقط استفاده از فایلهای مشخصی را در بدنه ی پرونده مجاز می شمارد. این دستور به صورت

$\{@...,filename,filename@\} \verb"icludeonly" \setminus \\$

وارد می شود. بعد از اینکه این دستور در مقدمه ی پرونده اجرا شد، دستورهای \includeonly فهرست شدهاند، \includeonly فهرست شدهاند، اجرا خواهند شد. توجه کنید که بین ویرگولها و نام فایلها نباید فاصله وجود داشته باشد و در هنگام استفاده از دستورهای بالا، به نکات زیر توجه کنید:

- دستور \@..., filename, filename @}includeonly حتماً باید در مقدمه نوشته شود.
 - از یک دستور دیگر includeonly\ اگر بعد از دستور \bullet (@..., filename, filename)includeonly

استفاده کنید آنگاه، فقط به فایلهای ذکر شده در دستور دوم دسترسی دارید و دستور اول با اینکه اجرا میشود، بی اثر میباشد.

• در صورت قرار ندادن © در دستور بالا با پیغام خطای ! Incomplete \iffalse; all text was ignored after line 27. در پردازش مواجه خواهید شد. توجه کنید که پیغام بالا وجود خطا را در خط ۲۷ اعلان می کند.

\filename@filename@filename@filename حروفچینی filename@filename@filename استفاده میکند؛ از این مزیت میتوان زمانی بهره برد که، از دستور \filename includeonly استفاده کنید، زیرا آغاز یک صفحه ی جدید همیشه وجود خواهد داشت حتی اگر تعدادی از فایلهای اولیه، حذف شوند. گهگاهی شروع صفحه ی جدید برای فایل ورودی ممکن است زیاد مطلوب نباشد (برای مثال، قرار دادن یک بخش مقاله در متن پرونده)؛ در این موارد، باید از دستور

{@filename@}input\

استفاده کرد. بعبارت دیگر، فایل ورودی، دقیقا در محل نوشتن دستور\input قرار می گیرد. این دستور، فایلهای با پسوند یا بدون پسوند کا(پسوند اصلی فایلهای فارستیک)، را در بر می گیرند.

توجه شود که در هیچیک از دستورهای بالا برای وارد کردن فایلها، پسوند آنها استفاده نشده است. به کار بردن این دستورها، برای فایل همراه با پسوند، خروجیهای غیر

منتظرهای را به همراه دارد (امتحان کنید!).

در ضمن، هر دو دستور \input و \include فقط ورود یک فایل را(در حال حاضر)، پشتیبانی میکنند.

لازم به ذکر است که کلاس book، قبل شروع هر فصل یک صفحه ی خالی قرار می دهد. در حالیکه در دیگر کلاسها چنین موضوعی مطرح نیست. حذف این صفحه ممکن است، به شیوه های مختلفی انجام گیرد. یکی از این راه ها استفاده از کلاس report می باشد. لازم به ذکر است که این صفحه ی خالی برای کتاب ها معمولا لحاظ می شود، لذا حذف آن توصیه نمی شود.

فصل ۲

حروفچینی متن

بعد از مطالعهی فصل قبل، باید دربارهی ماهیت اصلی اینکه کدام پروندهی فارستی ساخته شده است آشنا شده باشید. در این فصل به ارائهی مطالب تکمیلی و ساختار باقی مانده، برای تولید یک پروندهی واقعی می پردازیم.

۱.۲ ساختار زبان و متن

نکته ی مهم در نوشتن متن، انتقال نظرات، اطلاعات، یا اندیشه به خواننده می باشد. خواننده، متن را بهتر خواهد فهمید اگر این نظرات خوب ساختار بندی شوند، و این ساختار را بهتر درک و احساس می کند اگر قالب چاپ شده ساختار منطقی و معنایی متن را منعکس کند.

فارستی می از سیستمهای حروفچینی دیگر متفاوت است، بطوریکه در آن کافیست فقط در مورد ساختار منطقی و معنایی متن بگویید. آنگاهفارستی بطور خودکار قالب مربوط به چاپ متن را، بر طبق قوانینی که در فایل کلاس پرونده و فایلهای سبک فراهم شده است، مهیا میکند.

مهم ترین واحد متنی در فارست^ک (و در فن چاپ)، پاراگراف می باشد. پارگراف را واحد متن می نامیم زیرا که پاراگراف یک قالب چاپی است که باید اندیشه ای منسجم و یا یک ایده را منعکس کند. در بخش بعدی خواهید آموخت که چگونه می توانید به

عنوان مثال خط را با \\ و نیز یک پاراگراف را با گذاشتن یک خط خالی در متن پرونده شروع کنید. بنابراین، اگر یک اندیشه یا ایده ی جدید شروع می شود، یک پاراگراف باید شروع شود و گرنه فقط شروع خط باید مورد استفاده واقع شود. اگر برای شروع پاراگراف تردید دارید، درباره ی متن تان بعنوان یک منتقل کننده ی نظرها و تفکرات بیندیشید. اگر یک شروع پاراگراف داشتید، اما اندیشه ی قبلی ادامه دارد، باید شروع پاراگراف حذف شود. اگر کاملا یک خط جدید از ارائه ی اندیشه در همین پاراگراف رخ داده است، آنگاه باید پاراگراف شکسته شود.

اکثر مردم، اهمیت شروع پاراگرافهایی را که به درستی استفاده شدهاند به خوبی درک میکنند. از طرفی دیگر، تعداد زیادی از مردم حتی آنچه را که مفهوم تفکیک پاراگراف میباشد نمیدانند و یک تفکیک پاراگراف را بدون دانستن آن، به ویژه در فارسیّک، بکار میبرند. اشتباه دیگری که افراد به سادگی مرتکب میشوند زمانی است که معادلات و فرمول در متن استفاده شده است. به مثال زیر دقت کنید و اینکه چرا گاهی خطهای خالی (برای شروع پاراگراف جدید) قبل و بعد از معادلات استفاده شدهاند و گاهی نه (اگر در این مثالها هنوز کاربرد همهی دستورها را به خوبی متوجه نشدهاید، لطفا فصل بعدی را مطالعه کنید و سپس دوباره این بخش را بخوانید).

% مثال ١

\$ldots\\$ هنگامی که انیشتین فرمول خود را ارائه کرد:

>\begin{equation}

> e = m \cdot c ^ 2\; ,

>\end{equation}

که در همان زمان این فرمول فیزیکی با بیشترین شهرت و کمترین فهم بود.

% مثال ٢

\$\ldots\\ كه از قانون اخير كيرشهف نتيجه مي شود:

>\begin{equation}

 $> \sum_{k=1}^{n} I_K = 0 ;$

>\end{equation}

قانون ولتاژ کیرشهف را می توان از \$ldots\$

% مثال ٣ \$ldots\ كه چندين مزيت دارد.

>\begin{equation}
> I_D = I_F - I_R
>\end{equation}

که هستهی یک مدل ترانزیستور بسیار متفاوت می باشد. \$ldots\

در ۳ مثال بالا به ترتیب، ۱، ۲ و ۲ پاراگراف استفاده شده است.

واحد کوچکتر متنی دیگر جمله میباشد. در متنهای فارسی، فضای خالی کشیده تر بعد از نقطه ای که با آن یک جمله پایان می یابد، نسبت به بعد از یک نقطه که پایان یک اختصار می باشد، وجود دارد. فارست سعی می کند دریابد کدامیک را می خواهید، داشته باشید. اگر فارست این مطلب را اشتباه دریابد، باید به آن بگوئید کدام یک را می خواهید. این موضوع در بخشهای بعدی این فصل توضیح داده خواهد شد.

ساختار یک متن، حتی به قسمتهایی از جمله نیز بسط می یابد. اکثر زبانها قوانین نقطه گذاری پیچیدهای دارند، اما در تعداد زیادی از زبانها (از جمله فارسی)، تقریباً بعد از هر توقف کوتاه در جریان زبان یک ویرگول قرار می گیرد. اگر مطمئن نیستید ویرگول را کجا قرار دهید، جمله را با صدای بلند بخوانید و در هر ویرگول یک نفس کوتاه بگیرید. اگر احساس کردید در یک مکان گذاشتن ویرگول نیاز نیست، آن را بردارید و اگر شما احساس شدید نسبت به گرفتن نفس (یا یک توقف کوتاه) در یک مکان کردید، ویرگول را قرار دهید.

در انتها، پاراگرافهای یک متن نیز باید بطور منطقی در یک سطح بالاتر، با قرار دادن آنها در فصل، بخش، زیر بخش و غیره ساختاربندی شوند. از این رو، تأثیر چاپی نوشتن بطور مثال \section\ساختار متن و زبان } واضح میباشد و خود گواهی میباشد که این ساختار سطح بالایی چگونه باید استفاده شود.

۲.۲ شکستن خط و شکستن صفحه

۱.۲.۲ پاراگرافهای تعدیل شده

اغلب کتابها با خطهای با طول برابر حروفچینی می شوند. فارستی شروع خط و جاهای خالی بین کلمات را با بهینه ساختن محتوای پاراگراف بنا می کند. حتی اگر لازم باشد کلماتی را که در یک خط جای نمی گیرند، هایفن دار (بخش بعدی را ببینید!) می کند. توجه کنید که این ویژگی فارستی یعنی هایفن دار شدن، در نوشتن متن لاتین عمل می کند و در متن فارسی بطور دستی باید چنین کاری را انجام دهید. چگونگی حروف چینی پاراگراف ها به کلاس پرونده بستگی دارد. به طور طبیعی اولین خط پاراگراف از سر سطر فاصله دارد و هیچ فاصله اضافی بین دو پاراگراف وجود ندارد (این می شود).

در حالتهای خاص ممکن است، لازم باشد به فارستی برای شکستن خط فرمان دهید:

۱) برای شکستن خط بدون شروع یک پاراگراف جدید از هر یک از دستورهای newline $\$ می توان استفاده کرد،

۲) برای شکستن خط که بعد از آن شروع صفحهی جدید رخ ندهد، می توان از دستو.

 $* \setminus \setminus$

استفاده کرد.

در ضمن برای شروع صفحهی جدید از دستور \newpage

می توان استفاده کرد. تایپ چند باره ی این دستور بدون تأثیر می باشد، گویا اینکه این دستوریک بار تایپ شده است. دستورهای

\linebreak[n], \nopagebreak[n], \nopagebreak[n], \nopagebreak[n] آنچه را که نامشان می گوید، انجام می دهند. این دستورها نویسنده را قادر می سازند تا عملشان را با آرگومان انتخابی n تغییر دهد، بطوریکه می تواند بجای n، یک

عدد بین صفر تا ۴ قرار دهید. با قرار دادن n برای اعداد زیر ۴ به فارستی این امکان را می دهید که اگر نتیجه ی پردازش نامطلوب به نظر می رسد، دستور را نادیده بگیرد. دستورهای "break" را با فرمانهای "mew" اشتباه نگیرید. حتی هنگامی که یک فرمان "break" را می دهد، فارستی همچنان برای تعدیل کردن حاشیه ی سمتِ راست و تمام طول صفحه تلاش می کند، همانطور که در بخش بعدی شرح داده خواهد شد. اگر می خواهید یک خط جدید را آغاز کنید، آنگاه از دستور متناظر باید استفاده کنید. اکنون می توانید نامش را حدس بزنید!

بین دستورهای |pagebreak| و |newpage| تفاوت اساسی وجود دارد. با اینکه، بعد از هر دو دستور حروفچینی در صفحه ی جدیدی آغاز می شود ولی تاثیر این دستور بر صفحه ی قبلی متفاوت است!

فارستی ممیشه سعی دارد تا بهترین شکستن خط ممکن را تولید کند. اگر نتواند راهی برای شکستن خطها بطوریکه بهترین استانداردها را بگیرند پیدا کند، یک خط را که از سمت راست (و در متن های لاتین از سمت چپ) پاراگراف پیش آمدگی دارد قرار می دهد. آنگاه فارستی در پردازش فایل و رودی پیغام ("overfull hbox") را نمایش می دهد. اغلب این مورد زمانیکه فارستی مکان مناسب برای هایفن دار کردن کلمه را نمی تواند پیدا کند، اتفاق می افتد. ا

هنگامی که overfull \hbox اتفاق می افتد؛ پیدا کردن پاراگراف یا خط مربوطه، همیشه ساده نمی باشد. برای انجام این کار می توان، به شیوه ی زیر عمل کرد:

زیر عمل کرد: اگر عبارت draft را در گزینههای اختیاری دستور documentstyle قرار دهید؛ در خروجی، این خطها یا پاراگراف، با یک علامت تیره (معمولا خط عمودی تیره)، در حاشیهی سمت راست علامتگذاری میشوند (امتحان کنید!).

۲.۲.۲ هایفن

فارستی که لازم باشد کلمات را هایفن دار می کند. اگر الگوریتم هایفن دار کردن، نقاط صحیح را پیدا نکند می توانید موقعیت را با استفاده از دستور زیر اصلاح کنید و به

اگر چه فارسیک یک هشدار را در هنگام پردازش میدهد میدهد!

فارستی در مورد یک استثنا فرمان دهید. دستور $\$ hyphenation $\{word\ list\}$

باعث می شود که کلماتی که در آرگومان فهرست شده اند در نقاطی که با " – " علامت گذاری شده اند هایفن دار شوند. این دستور باید در مقدمه ی پرونده تایپ شود و فقط شامل کلماتی باشد که از حروف استاندارد ساخته می شوند. مثال زیر، کلمه ی "hyphenation" و "hyphenation" و "fortran" و "fortran" جلوگیری می کند. لازم به یاد آوری است که کاراکترهای ویژه و علائم را در این آرگومان نمی توان استفاده کرد. مثال :

 \hghtharpoonup \hyphenation{FORTRAN Hy - phen - a - tion}

 \mbox{text} در حالت فارسی و یا از معادل لاتین text \mbox استفاده کرد. این دستور سبب می شود آرگومانش تحت هر شرایطی با هم نگه داشته شوند.

بـــرای عـــدد گـــنــگ \$\pi\$ مـــیتــوان نـــوشـــت: {\$\pi = 3.141528\cdots\$}mbox\

برای عدد گنگ π می توان نوشت: $\pi = \pi.141074...$

 $\pi = \pi$ برای عدد گنگ π می توان نوشت:

برای عدد گنگ \$pi \ می توان نوشت: \$pi = 3.141528 \cdots \

کاراکترهای ویژه و علائم 4.4

علامت نقل قول 1.4.4

در فارستیک برای علامت نقل، متفاوت با نرمافزارهای حروفچینی دیگر نمی توان از " استفاده کرد. در عوض، برای تایپ علائم نقل قول باز و بستهی ویژهای وجود دارد. در فارسیِّک، از "برای علامت نقل قول باز و از دو ' برای علامت نقل قول بسته استفاده کنید (در هر دو صورت از کاراکترهای لاتین باید استفاده کنید).

سه نقطه (نشان حذف) 7.4.7

در یک سیستم حروفچینی، ویرگول و نقطه جایبی برابر با هر حرف دیگر میگیرند. ولی در چاپ کتاب این کاراکترها فضا کمتری را اشغال میکنند و خیلی نزدیک به حرف قبلی قرار می گیرند. بنابراین نمی توانید نشان حذف را فقط با تایپ کردن سه نقطه وارد کنید، در این حالت فضاگذاریها اشتباه خواهد بود. غیر از انجام این کار، دستور خاص برای تایپ نقطهها (سه نقطه) وجود دارد. برای ایجاد سه نقطه در متن، کافیست دستو ر

را در جایی که مورد نظر است قرار دهید.

در ارتباط با متغير تصادفي \$\ldots\\$ هـر دوى \$pdf\$ هـا و \$pmf\$ هـا در ارتباط با احتمالات نقطَهای متغیرهای تصادفي هستند.

در ارتباط با متغیر تصادفی ... هر دوی pdf ها و pmf ها در ارتباط با احتمالات نقطهای متغیرهای تصادفی هستند.

۳.۳.۲ وات دوگانه

تعدادی از ترکیبات حروف نه تنها با قرار دادن حروف مختلف یکی بعد از دیگری، بلکه با استفاده از علائم ویژه حروفچینی می شوند. به طور مثال، در متن لاتین

ff fi fl ffi ... بجای ff fi fl ffi ...

معمولا استفاده می شوند و به واتهای دوگانه معروف هستند. این عبارتها با قرار

دادن mbox بین دو حرف مورد نظر تولید می شوند. همین دستور در حالت فارسی هم قابل اجرا است!

۴.۳.۲ کاراکترهای ویژه و تکیهها

فارستی از کاراکترهای ویژه و تکیههای موجود در زبانهای زیادی را پشتیبانی میکند. جدول ۱.۲ همه ی انواع تکیهها را که برای حرف o در فارستی وجود دارد، نشان می دهد. به همین نحو برای بقیه ی حروف به همین صورت می توان عمل کرد.

برای قرار دادن یک تکیه بر روی i و j، نقاطشان باید حذف شود. انجام این کار با تایپ $i \setminus j$ و $j \setminus i$ انجام می گیرد.

! Please use \mathaccent for accents in math mode.

رو برو می شوید. پس توجه کنید که برای نوشتن Hôtel کافی است در متن پروژه به حالت لاتین بروید و تایپ کنید: H\^otel

H\^otel,\"\i ve, \'el\'eve,\\
sm\o rreb\o d, !'Se\~norita!,\\
Sch\"onbrunner Scho\ss{}
Stra\ss e

Hôtel,ïve, élève, smørrebød, ¡Señorita!, Schönbrunner Schoß Straße

۴.۲ فضای بین کلمات

حتما متوجه شده اید که حتی اگر در پرونده، طول خطهایی که در یک پاراگراف تایپ شده اند، متفاوت باشند؛ در خروجی، همهی خطها با طول برابر و از سمت راست و چپ تراز هستند. در واقع برای ایجاد یک حاشیهی صاف در خروجی، فارسی مقدارهای مختلفی از جاهای خالی را در بین کلمات قرار می دهد. بطور مثال در پایان جملهها

جدول ۱.۲: کاراکترهای ویژه و تکیهها

خروجي	ورودى	خروجي	ورودى	خروجي	ورودى	خروجي	ورودى
0	/,0	ò	٧,٥	ô	\^o	õ	\~o
ō	\=o	ò	\.o	ö	\"o	õ	\c c
ŏ	\=o	ŏ	\v o	ő	\H o	Q	\c o
ò	\d o	Ō	\b o	oo	\t oo		
œ	\oe	Œ	\0E	æ	\ae	Æ	\AE
$ {a}$	\aa	Å	\AA				
Ø	\0	Ø	\0	ł	\1	L	\L
1	\i	J	\j	i	! '	i	?'

فضای بیشتری قرار می دهد (همانطورکه این کار از لحاض خواندن متن را بهتر می کند). پیش فرض فارستی اینست که، جمله با یک نقطه، علامت سوال و یا علامت تعجب پایان می یابد. در ضمن، برای حروفچینی متن لاتین اگر یک نقطه بعد از یک حرف بزرگ بیاید، آن را بعنوان پایان جمله در نظر نمی گیرد، زیرا که نقطه ها بعد از حروف بزرگ معمولا در اختصارنویسی ها استفاده می شوند.

هر استثنائی از این فرضیات، باید توسط حروفچین مشخص شود. یک \backslash در ابتدای یک فضای خالی یک فضای خالی (نه بیشتر) تولید می کند. این کار هم در حالت فارسی با کاراکتر فارسی و هم در حالت لاتین با کاراکتر لاتین می تواند، استفاده شود. کاراکتر مد $^{\prime}$ یک فضای خالی (نه بیشتر) را تولید می کند، علاوه بر این از شکستن خط هم جلوگیری می کند (استفاده ی خاص این دستور، برای وارد کردن اسامی خاص می باشد).

۵.۲ عنوانها، فصلها و بخشها

برای کمک به خواننده در درکِ روندی که در پرونده تان طی کرده اید، باید پرونده تان را به فصلها، بخشها و زیر بخشها تقسیم کنید. فارست^{یک} از دستورهای خاصی که آرگومان آنها، عنوان قسمتها می باشد پشتیبانی می کند. این کار بر عهده شماست که از آنها در ترتیب درست استفاده کنید.

دستورهای بخش بندی زیر برای کلاس article در دسترس هستند:

```
\section\\ {...}paragraph\\
\subsection\\ {...}subparagraph\...}subsectio\\ appendix\...}
\subsubsection\\ appendix\...}
```

غیر از موارد بالا، از دو دستور بخش بندی دیگر در کلاس book و report می توان استفاده کرد: $\column{4}{chapter} \column{4}{chapter} \column{4}{chap$

همانطورکه کلاس article درباره ی فصلها چیزی را نمی شناسد، کار راحتی است که مقالات را به عنوان فصلها به کتاب اضافه کنیم. فاصله ی بین بخشها، شماره گذاری و اندازه ی فونت عنوانها، بطور خودکار توسط فارستی تنظیم می شود.

دو فرمان بخش بندي، كمي متفاوت از بقيه مي باشند:

- دستور \part تحت تأثیر دنبالهی شمارهگذاری فصلها قرار نمیگیرد.
- دستور \appendix آرگومان نمی پذیرد و فقط شماره گذاری فصلها را به حروف تغییر می دهد. برای مثال در کلاس article شماره گذاری های بخشها از اعداد به حروف لاتین، بعد از محل تایپ این دستور، تغییر می دهد. از این خصوصیت می توان برای شماره گذاری عنوان ضمیمهها استفاده کرد.

فارستی ک جدولی از مندرجات را با گرفتن عنوان هر بخش و شماره ی صفحه ی مربوطه، از آخرین دوره ی پردازش پرونده تولید می کند. دستور tableof contents

یک جدول از مندرجات را در مکانی که این دستور نوشته شده است، ایجاد می کند. یک پرونده ی جدید، حداقل باید دوبار اجرا شود تا جدول مندرجات صحیح بدست آورده شود (بعضی اوقات لازم است که پرونده برای بار سوم اجرا شود). همه ی دستورهای بخش بندی که در بالا فهرست شدهاند، یک نسخه ی ستاره دار نیز، برای آنها وجود دارد. نسخه ی ستاره دار یک دستور با اضافه کردن یک \star با زمینه ی سفید بعد از نام دستور ساخته می شود. در حقیقت این دستورها، عنوان بخشها را تولید می کنند که در جدول مندرجات نشان داده نمی شود. دستور rot در جدول مندرجات نشان داده نمی شود. دستور rot در مینه ی سفید است).

بطور طبیعی عنوان فصل در جدول مندرجات همانطورکه در متن وارد شدهاند، نشان داده می شود. گهگاهی این کار ممکن نیست، بطور مثال ممکن است عنوان طولانی باشد. برای رفع این مشکل ورودی برای جدول مندرجات می تواند بعنوان یک آرگومان اختیاری قبل از عنوان اصلی مشخص شود، یعنی

\chapter|این را بخوانید! جذاب میباشد] (نام این فصل خیلی طولانی میباشد) عنوان تمام پرونده با نوشتن دستور

maketitle\

تولید می شود. محتوای عنوان باید با دستورهای

\date \ (...} title \ (...} author \ (...)

قبل از فراخوانی فرمان maketitle تعریف شود. در آرگومان دستور \author ...}، امكان قرار دادن اسامي چند مؤلف نيز وجود دارد. براي انجام اين عمل، بايد نام هر نویسنده را که با دستور \and جدا شدهاند وارد کرد (برای دیدن یک نمونه به تصویری که، در صفحه ۴ قرار دارد، مراجعه کنید).

در کلاس article، این قسمت از پرونده همراه با مطالب صفحهی اول چاپ می شود؛ در حالیکه در کلاس های report و book، این بخش در یک صفحهی مجزا چاپ میشود. این پیشفرضها را میتوان با

> title pagenotitle page

notitlepage و titlepage که در گرینههای اختیاری خط اول پرونده، یعنی در دستور documentstyle، قرار داده می شوند تغییر داد. همانطورکه ذکر شد بطور پیش فرض، notitlepege برای کلاس article و titlepage برای کلاسهای report و book در نظر گرفته شده است.

٦.٢ ارجاعات متقابل

در اكثر كتابها، گزارشها و مقالات، ارجاعات متقابل براى شكلها، جداول و قسمتهای خاصی از متن وجود دارد. فارستیک دستورهای زیر را برای ارجاعات متقابل فراهم ميكند:

 $\{@marker@\}$ pageref\, $\{@marker@\}$ ref\\\ $\{@marker@\}$ label\ که marker ، آرگومانی است که بوسیلهی کاربر انتخاب می شود.

بِرای \pageref عبارت marker حِتماً باید بین دو کاراکتر فارسی @ قرار گیرد، در حالیکه برای دو دستور دیگر این قید ضروری نیست. استفاده از این دستورها به شما برای نوشتن یک پرونده منسجم تر کمک میکند، دستور \ استفاده از دو @marker | label و تنها با استفاده از دو دستور دیگر می توانید به راحتی به بخش و صفحههای متناظر ارجاع دهید؛ بدون اینکه از موقعیت آنها در خروجی مطلع باشید!

۷.۲ پاورقى

با دستور

 $\{footnote\ text\}$ footnote\

یک زیرنویس در پائین صفحه جاری چاپ می شود. توجه شود که پاورقیها همیشه باید بعد از کلمه یا جمله گذاشته شوند. ۲

تابع چگالی احتمال نمایی \footnote} Exponential pdf با پارامتر \$beta\\$ به صورت زیر می باشد:

>\begin{displaymath}
>f(x;\beta)=\frac{1}{\beta}
>e^{-x/\beta}>\qquad 0< x <\infty
>\end{displaymath}

تابع چگالی احتمال نمایی $^{\prime}$ با پارامتر eta به صورت زیر میباشد:

$$f(x; \beta) = \frac{1}{\beta} e^{-x/\beta}$$
 $\circ < x < \infty$

Exponential pdf \

۱.۷.۲ کنترل پاورقی ها

پاورقی ها به ترتیب شماره گذاری می شوند؛ ولی امکان تغییر این شماره گذاری ها وجود دارد. از این موضوع می توان برای شماره گذاری مجدد پاورقی ها، با شروع فصل و یا بخش استفاده کرد. برای انجام این کار کافیست که دستور

همانطورکه ذکر شده، پاورقیها بدون توجه به بخش بندی پرونده، شماره گذاری می شوند. گاها نیاز است که شماره گذاری مجدد برای پاورقیها را برای هر فصل کتاب یا هر بخش مقاله داشته باشید؛ انجام این کار به دو شیوه امکان پذیر است:

- * قبل از شروع دستور بخشبندی (فصل یا بخش)، دستور * قبل از شروع دستور بخشبندی (فصل یا بخش)، دستور *
- * در مقدمه ی پرونده و در حالت لاتین خط دستور makeatletter\@addtoreset{footnote}{section}\makeatother را اضافه کنید.

لازم به ذکر است که روش دوم با یک بار اجرا در پرونده به طور سراسری اجرا می شود، درحالیکه روش اول را باید به تعداد بخش بندی مورد نظر تایپ کرد؛ از این رو رویکرد دوم معمولا در چنین مواردی استفاده می شود.

۲.۷.۲ پاورقى دلخواه

فارستیک، امکان تغییر شمارش گذاری پاورقیها از حالت عددی به هر حالت دیگر را ممکن می سازد؛ انجام این کار به دو شیوه انجام می شود:

 \star بجای آرگومان number-style در خط دستور

\renewcommand{\thefootnote}{number - style{footnote}} ازیکی از دستورهای alph یا Alph استفاده کنید؛ که شماره گذاری پاورقیها را از حالت عددی به حالت حرفی (به ترتیب، حروف کوچک و بزرگ لاتین) تغییر می دهند. لازم بذکر است که number-style دیگری از جمله Roman تغییر می دهند. که در حال حاضر در محیط فارسی قابل استفاده نمی باشند.

* می توانید، شماره گذاری دلخواه برای خود تعریف کنید. برای مثال، ما دستور شماره گذاری fnsymbol را برای ۱۷ پاورقی، بصورت زیر نوشته ایم:

```
\makeatletter
\def\@fnsymbol#1{
\ifcase#1\or \star\or **\or ***\or ****\or
\mathchar"27B\or \mathchar"27B\mathchar"27B\or
\dagger\or \ddagger\or \dagger\or
\ddagger\or \S\or
\P\P\or \S\S\or \ddag\ddag \or ||
\else\@ctrerr\fi\relax}
\makeatother
```

با وارد کردن ساختار بالا در مقدمه ی پرونده، آنگاه می توانید با روش قبلی، یعنی به صورت {\renewcommand{\thefootnote} \fnsymbol{footnote}، از ساختار بالا، برای پاورقی دلخواه استفاده کنید. در ضمن، به راحتی می توانید با وارد کردن علائم دلخواه خود یک دستور شماره گذاری جدید بنویسید!

در نوشتن دستور شماره گذاری پاورقی دقت کنید که به تعداد کافی در آنها علائم وارد کنید؛ در غیر اینصورت با پیغام خطا مواجه می شوید. در ضمن، در تعدادی از سبکهای موجود، دستور شماره گذاری fnsymbol وجود دارد.

به دستور \footnote ،همچنین می توان آرگومان اختیاری نیز اضافه کرد: $\{foont-text\} [@num@] {\tt footnote} \setminus$

که در آن num، یک عدد مثبت میباشد؛ که با این دستور بجای شمارش ترتیبی، از برچسب num اُم برای پاورقی استفاده میکند. این قابلیت را میتوان در سبکهای Alph ،alph و fisybol دستور شماره گذاری دلخواه)نیز، استفاده کرد. لازم به ذکر است که این عمل در شمارش پاورقیها خللی ایجاد نمیکند؛ یعنی بعد از این پاورقی،

شمارش پاورقیهای بعدی به حالت قبل از این دستور برمی گردد. لذا از این تکنیک برای برچسب گذاری موارد خاص استفاد کرد.

تمامی مواردی که برای پاورقیها وجود داشت، در این بخش ذکر شد. در ضمن امکان قرار دادن پاورقی برای عناصر جدول نیز وجود دارد؛ که در بخش ۸.۵ به این موضوع پرداخته شده است.

٣.٧.٢ تنظيمات پاورقى

امکان تغییر سبک پاورقی ها برای مثال طول خط، فاصله ی اولین پاورقی با متن پرونده، و فاصله ی بین پاورقی وجود دارد. بطور کلی دستورهایی که میتوان با آنها سبکهای پاورقی را تغییر داد عبارتند از:

اثر	دستور
تنظیم فاصلهی بین پاورقیها.	$\setminus \texttt{footnotesep}$
تنظيم فاصله بين متن پرونده و	$\sl_skip\footins$
پاورقیها. کشیدن خطی که متن پرونده را از پاورقی جدا میکند.	$\backslash { t footnot rule}$

چگونگی استفاده از این دستورهای در مثالهای زیر بیان شده است:

لازم بذكر است كه دستور renewcommand در بخش ۱.۱.۵ و دستورهای setlength و addtolength در بخش ۴.۵ بررسی خواهند شد. همچنین می توان خط بین متن و پاورقی را با نقطه چین جابه جا كرد:

\renewcommand{\footnoterule}{\vspace*{-3pt}\~\dotfill \qquad\qquad\qquad\vspace*{.4cm}}

برای درک بهتر این دستورها، اعداد آنها را عوض کنید و نتیجه را در خروجی بررسی کنید. توجه کنید که این خط دستورها را میتوانید در هر جایی از پرونده قرار دهید؛ ولی بهتر است برای زیبایی پرونده آنها را در مقدمه ی پرونده قرار دهید.

۸.۲ کلمات تأکید شده

اگریک کلمه با ماشین تحریر تایپ شود؛ کلمات مهم با خطی در زیر آنها تأکید می شوند. در کتابهای چاپ شده، بهرحال، کلمات با استفاده از حروفچینی در فونت *iranic* تأکید می شوند. ^۳ فونتهای که در فارسی می توان استفاده کرد، در جدول ۱.۵ در صفحه ی ۸۴ آورده شده است.

۹.۲ محیطها

در فارستیک محیطها به صورت:

 $\{name\}$ begin\ متنی که می خواهید تایپ کنید. $\{name\}$ end\

یا برای معادل لاتین آن:

 \begin{name} the text you want to type \end{name}

قابل استفاده هستند؛ که در آن که name، نام محیط میباشد. محیطها میتوانند چندین بار درون یکدیگر، تا هنگامی که ترتیب فراخوانی حفظ شود، استفاده شوند. برای مثال:

معادل آن در حالت لاتین ، italic می باشد.

```
{aaa}begin\
...
{bbb}begin\
...
{bbb}end\
...
{aaa}end\
:نا براى معادل لاتين آن:
\begin{aaa}
...
\begin{bbb}
...
\end{bbb}
...
\end{aaa}
```

N.٩.۲ فهرستها: Enumerate ، Itemize فهرستها:

در بخشهای بعدی مهمترین محیطها شرح داده میشوند.

محیط itemize برای فهرستهای ساده، محیط enumerate برای فهرستهای شمارهدار و محیط description برای توصیفها مناسب است. در مثالی که در صفحه ی ۳۲ آمده است چند محیط را به صورت تو در تو بکار بردهایم. توجه شود تا زمانیکه ترتیب فراخوانی حفظ شود، پرونده بدون هیچ مشکلی اجرا می شود.

لازم به ذکر است که محیط itemize، فقط از ۴ سطح تو در تو پشتیبانی میکند. برچسب برای این چهار سطح در زیر نشان داده شده است (● برای سطح اول، خط تیره برای سطح دوم و غیره).

تابع چگالی گاما دو پارامتر دارد، \$alpha و \$beta\\$. برای توزیع گاما حالتهای خاص زیر داریم : $\{enumerate\}begin\setminus$ \alpha = \$}item\، توزیع نمایی با پارامــــرمــقـــيــاس \$\beta\$ يده مدى شود و داريم : {itemize}begin\ /temize/begin \item{میانگین این توزیع بــرابــر\$beta\\$ مـــى بــاشــد.} {itemize}end\ ده/ $alpha = p/2, \beta = 2$ }item توزیع کای دو با p درجه ی آزادی نامیده میشود و داریم : | (description) begin | ایسن | (ایسن | ایسن \iten[وآريانس] {اين توزيع $\{ c. \}$ $\{ c. \}$

{enumerate}end\

تابع چگالی گاما دو پارامتر دارد، α و β . برای توزیع گاما حالتهای خاص زیر داریم :

- $\alpha = 1$ ، توزیع نمایی با پارامتر مقیاس β نامیده می شود و داریم :
 - میانگین این توزیع برابر β مرباشد.
 - واریانس این توزیع برابر $^{7}\beta$ میباشد.
- توزیع کای دو $\alpha=p/\Upsilon, \beta=\Upsilon$ (۲ با p درجه آزادی نامیده می شود و داریم :

p میانگین تـوزیـع بـرابـر میباشد.

واریانس تـوزیـع بـرابـر ۲*p* میباشد.

- اولین مورد در سطح اول
- دومین مورد در سطح دوم
- —— اولین مورد در سطح دوم
- دومین مورد در سطح سوم
- * اولین مورد در سطح سوم
- « دومین مورد در سطح سوم
- اولین مورد در سطح چهارم
- دومین مورد در سطّح چهارم

این مشکل را می توان به راحتی حل کرد. برای سطوح بالاتر از چهارم، کافیست که برچسب دلخواه را در بین کروشههای فارسی قرار دهید. در ضمن، از علائم ریاضی نیز می توان بعنوان برچسب استفاده کرد؛ فقط باید آنها را در بین \$ وارد کنید.

در ضمن، با استفاده از دستورات خاصی میتوان برچسب چهار سطح برای محیط itemize تغییر داد. برای مثال برچسبها را از حالت پیشفرض، به صورت زیر تغییر میدهیم:

- * اولین مورد در سطح اول
- * دومین مورد در سطح دوم
- اولین مورد در سطح دوم
- دومین مورد در سطح سوم
- . اولین مورد در سطح سوم
- . دومین مورد در سطح سوم
- -- دومین مورد در سطح چهارم

برای انجام این کار دستورهای زیر را قبل از حروفچینی متن در محیط itemize تایپ کردهایم:

```
\renewcommand{\labelitemi}{$\star$}
\renewcommand{\labelitemii}{$\bullet$}
\renewcommand{\labelitemiii}{$.$}
\renewcommand{\labelitemiv}{$--$}
```

در ادامه به ذکر مثالی میپردازیم که گهگاهی نتیجه ی غیر منتظرهای میدهد. با وارد کردن متن:

```
\itemize}begin\
\iranic یک بازه ی (iranic باز} میباشد.
\iranic یک بازه ی (iranic بسته ) میباشد.
\itemize}end
```

خروجی به صورت:

```
بازهی باز میباشد. \star
```

0.1 یک بازه 2 بسته می باشد.

خواهد بود. چه اتفاقی افتاده است؟ 0.1 در کروشه برای item دوم بعنوان یک برچسب اختیاری در نظر گرفته شده است (توجه شود که کروشههای باز و بسته کاراکترهای فارسی هستند). روش درست برای حروفچنی این متن به صورت زیر می باشد:

```
\temize}begin\
\temize} في \temize iranic باز} مي باشد.
\temize} يک بازه ي \temize iranic بسته } مي باشد.
\temize}end
```

در ضمن بجای قرار دادن کروشه در بین \$، می توان از کاراکترهای لاتین برای کروشهها استفاده کنید.

محیط enumerate، نیز مثل محیط itemize، فقط تا چهار سطح را پیشتیبانی می کند؛ یعنی:

- ۱) اولین مورد در سطح اول
- ۲) دومین مورد در سطح دوم
- (a) اولین مورد در سطح دوم
- (b) دومین مورد در سطح سوم
- i. اولین مورد در سطح سوم
- ii. دومین مورد در سطح سوم
- .A اولین مورد در سطح چهارم
- B. دومین مورد در سطح چهارم

همانطورکه مشاهده میکنید، سطوح سوم و چهارم نقطه ی برچسبها به اشتباه در سمت چپ قرار داده شده است. برای رفع این مشکل می توانید برچسبها را در پرونده تان (بطور اختیاری) در بین کروشه ها و در جلوی دستور item بعنوان یک آرگومان وارد کنید. از این روش می توانید برای تعریف محیطهای تو در تو برای بیش از چهار سطح با برچسبهای متفاوت در هر سطح نیز استفاده کنید. محیط آخر، محیط محیط در مثالی که در صفحه ی ۳۲ قرار دارد، نشان داده شده است. از این رو به بررسی بیشتر این محیط نمی پردازیم.

Center • Flushleft • Flushright Y.9.Y

محیطهای flushleft و flushright پاراگرافهایی را که تراز از چپ و یا تراز از راست هستند تولید می کنند. محیط center متنهایی را که تراز از مرکز هستند، را تولید می کنند. لازم به یاد آوری است که، اگر // را، برای شروع خط جدید استفاده نکنید؛ فارسیّ می کند.

\center}begin} " بهرحال، اکنون چیزی غیر از تئوری محض و مؤعظه میخواهیم " \center}end}

" بهرحال، اكنون چيزي غير از تئوري محض و مؤعظه ميخواهيم " (centering)begin " بهرحال، اكنون چیزی غیر از تئوری محیض و مؤعظه مىخواھيم $\{centering\}$ end \setminus

\fflushleft\begin " بهرحال، اكنون چيزى غیر از تئوری محض و مؤعظه میخواهیم {flushleft}end\

" بهرحال ، اکنون چیزی غیر از تئوری " محض و مؤعظه ميخواهيم

"بهرحال، اكنون چيزى غير از تئورى

محض و مؤعظه مي خواهيم

" بهرحال، اکنون چیزی غیر از تئوری محض و مؤعظه ميخواهيم \fflushright\begin " بهرحال، اكنون چیزی غیر از تئوری محض و مؤعظه مىخواھيم {flushright}end\

توجه:

- در فارستِک می توان، بجای محیط flushright از محیط centering استفاده کرد. که در این حالت آن را بعنوان ادامهی خط در نظر می گیرید، بعبارتی دیگر از ایجاد یک خط خالی و زائد در چاپ می توان با این دستور جلوگیری کرد. شاید عجیب باشد كه علارغم نام اين محيط، مثل محيط flushright عمل مى كند!
- همانطورکه مشاهده می کنید، محیط flushleft علارغم نامی که دارد مثل محیط center عمل میکند.
- در فارستیک می توان بجای این محیطها فقط با نوشتن نام محیط بصورت دستوری (بدون آرگومان)، از آنها استفاده کرد. استفاده از این ویژگی مخصوصا در محيط table (در بخش ۲. ۱۰ بررسي مي شود)، استفاده مي شود. مثلا با نوشتن \center قبل از پاراگراف مربوطه متن را بطور تنظیم از مرکز در آوردید. در این حالت دستورها بطور سراسری عمل خواهد کرد و برای نوع دیگری از تراز، باید یک بار دیگر از دستوری دیگری برای تغییر نوع تراز، استفاده کرد.
- از دستور \centerline ...} میتوان برای تراز از مرکز متنهای یک خطی استفاده كرد. در اين دستور نمي توانيد از شروع خط جديد (داشتن دو يا چند

خط) استفاده کنید. در این صورت پرونده بدون هیچ پیغام خطایی اجرا می شود، ولی اگر در فایل خروجی به مکانی که از این دستور استفاده کرده اید، نگاه کنید به مشکل این دستوریی می برید!

فارستی بطور خودکار متن پرونده را تنظیم میکند، اگر سهواً معادل دستوری محیطهای بالا را، در متن پرونده و نه در محیطهایی مثل table یا figure استفاده کنید، باعث بروز خطا در پردازش پرونده می شود. از جمله نشانههای این مشکل عبارتند از: خطهایی با طول نابرابر، جابه جایی عنوان فصلها از حالت تراز از مرکز می باشد. برای رفع این مشکل باید به جای دستور از محیط مربوطه استفاده کنید.

Verse , Quotation , Quote Y.1.7

محیط quote برای نقل قولها، گزارههای مهم و مثالها قابل استفاده میباشد. دو quotation برای نقل قولها، گزارههای مهم و مثالها قابل استفاده میباشد. دو محیط شبیه دیگر نیز وجود دارند: محیطهای quotation و verse و برای نقل قولهای طولانی که بیش از چندین پاراگراف هستند، قابل استفاده است. بخاطر همین، در این محیط پاراگرافها از سر سطر به صورت تو رفته حروفچینی میشوند. محیط verse برای شعرهایی که در آنها شروع خطها مهم است، قابل استفاده هستند. خطها با نوشتن \\ در پایان هر خط از هم جدا می شوند.

(Verbatim چاپ کلمه به کلمه (محیط ۴.۹.۲

متنی که بین \begin{verbatim} قرار داده می شود، به طور مستقیم چاپ می شود، گویا که با یک ماشین تحریر تایپ می شود. در این محیط، متن با تمام شکستن خطها و فضاهای خالی حروفچینی می شود. در ضمن در این محیط هیچ دستوری اجرا نمی شود (با اینکه رنگ آن زرد می شود).

برای حالت فارسی محیط verbatim در اجرا با مشکل مواجه می شود، از این رو برای انتقال مطالب از این محیط نمی توان استفاده کرد و باید از ترفند دیگری استفاده شود.

چاپ کلمه به کلمه را می توان در میان حروفچینی پاراگراف نیز بکار برد. انجام این کار در حالت فارسی به صورت

\$ verb + text + \$

و در حالت لاتین بصورت

verb + text +

میباشد. که درآن بجای + میتوانید از هر کاراکتر جدا کننده (معمولا علامت |) بجز حروف \star ، آکولاد یا جای خالی استفاده کنید. فقط باید حتماً این کاراکتر بعد از دستور و بدون هیچ فاصلهای نوشته شود. مثلاً اگر از آکولاد استفاده کنید با دستور خطای Extra \dagger , or forgotten \dagger .

در هنگام اجرا مواجه خواهید شد. ^۴ توجه کنید که محیط verbatim و دستور از این دستور زیاد نمی توان درون پارامترهای دستورهای دیگر بکار برد (در این کتاب از این دستور زیاد استفاده شده است). لازم بذکر است این محیط و دستور مربوطه برای کاراکترهای فارسی با مشکل رو برو می باشد و فقط برای متنهای لاتین عمل می کند. در حقیقت، باید در ابتدا و انتهای این محیط به ترتیب دستورهای english و farsi را تایپ کنید. گاهی در هنگام اجرا، خطایی به صورت

! Font \elvem has only fontdimen parameters.

را مشاهده می کنید. این خطا هنگامی ظاهر می شود که شما از یک دستور english استفاده کرده اید. برای رفع این مشکل استفاده کرده اید و بعد از این دستور متن فارسی تایپ کرده اید. قبل از بازگشت به حالت فارسی دستور \farsi یا farsi را تایپ کنید.

Tabular **a.9.**

محیط tabular می تواند برای حروفچینی جداول زیبا با سطرهای عمودی و افقی دلخواه استفاده شود. فارسی طول ستونها را بطور خودکار مشخص می کند. آرگومان table spec

 $\{table\ spec\}\{$ tabular $\}$ begin \setminus

[†]این پیغام خطا یکی از معمولی ترین اشتباهات نویسنده را نیز نشان می دهد. مثلا آکولاد برای گروهبندی ریاضی (به بخش ۲.۳ مراجعه کنید) استفاده می شود و اگر یکی از آنها فراموش شود، این پیغام در هنگام پردازش ظاهر می شود.

قالببندی جدول را مشخص میکند. از r, l و r به ترتیب برای یک ستون تراز از چپ $p\{width\}$ برای یک تراز از راست و تراز از مرکز می توان استفاده کرد. در ضمن از $p\{width\}$ برای یک ستون شامل متن تعدیل شده با شکستنهای خط و از | برای یک خط عمودی در جدول می توان استفاده کرد.

درون محیط tabular % (1) = 0 برای رفتن به ستون بعدی، \\ شروع یک سطر جدید و \hine برای قراردادن یک خطافقی استفاده می شود. جداکننده ی ستون را می توان با ساختار {...} شخص کرد. این فرمان فضای بین ستونها را از بین می برد و آن را با هرچه که بین آکولادها می باشد، جابجا می کند. یک کاربرد معمول این دستور برای تنظیم اعشار (مثال آخر این قسمت را ببینید) و کاربرد دیگر آن برای جلوگیری کردن از ایجاد فضای خالی در یک جدول بادستور {} شمی می باشد:

توجه شود که، در مثال بالا کاراکترهای حاشیهای @، در سمت چپ و راست، فارسی و دو وسطی در حالت لاتین هستند.

```
| (1){tabular}begin | المائي در دو انتها |
```

چون هیچ روش پیش ساخته برای تنظیم ستونهای عددی به نقطه ی اعشار وجود ندارد، به استفاده از یک شیوه ی خاص متوسل می شویم. برای انجام این عمل، از یک محیط tabular استفاده می شود: عدد صحیح در سمت چپ و قسمت اعشاری در سمت راست. فرمان $\{.\}$ در خط $\{\text{tabular}\}$ ، فضای بین ستونی طبیعی را با فقط یک "." جابه جا می کند و یک ستون تعدیل شده ی برای نقطه ی اعشار را نتیجه می دهد. فراموش نکنید که نقطه ی اعشار را در تایپ اعدادتان با یک جداکننده (&)

مرای نوشتن این کاراکتر از کلیدهای میانبر $h + h = \sinh t + \lambda$ برای کاراکتر فارسی استفاده کنید.

جابجا كنيد!

سیان در بالای ستون عددی با استفاده از فرمان \multicolumn برچسب یک ستون در بالای ستون عددی با استفاده از این دستور به می تواند قرار گیرد. علاوه بر مثال زیر، برای دیدن چگونگی استفاده از این دستور به صفحه ۱۰۱ مراجعه کنید.

توجه کنید که در این مثال دو کاراکتر حاشیهای (سمت چپ و راست و در خط اول)، در حالت فارسی و دو تای وسطی در حالت لاتین تایپ شدهاند.

۱۰.۲ بدنههای شناور

امروزه اغلب پروندهها، شامل تعداد زیادی جدول و شکل هستند. این بخشها، به یک رفتار ویژه، نیاز دارند؛ زیرا نمی توان آنها در بین صفحهها تقسیم کرد. یک روش، آغاز یک صفحه عدید، در هنگام قرار گرفتن یک شکل یا یک جدول خیلی بزرگ در صفحه کنونی می باشد. این روش صفحه ها را تقریباً خالی می گذارد که جالب به نظر نمی رسد. راه حل این مشکل، شناور کردن شکل و جدول — که روی صفحه ی جاری برازش نمی شود — به یک صفحه ی بزرگتر، در حالیکه صفحه ی جاری با متن پر می شود، می باشد. فارسی خو محیط را برای بدنههای شناور پشتیبانی می کند: محیط شکل و محیط جدول. برای دستیابی به تمامی مزایای این دو محیط فهمیدن اینکه ذاتاً فارسی خطور بدنههای شناور را بکار می برد مهم می باشد و گرنه بدنههای شناور ممکن است به منبع اصلی ناکامی تبدیل شوند! زیرا که فارسی هرگز بدنههای شناور را در جایی که آنها را می خواهید استفاده کنید، قرار نمی دهد.

بیائید در ابتدا نگاهی به دستورهایی که فارستیک برای بدنههای شناورها در

جدول ۲.۲: مجازهای مکانی شناور

مشخصه مجاز برای قرار گرفتن بدنه شناور در ...

- h اینجا، در هر مکانی از متن که رخ میدهد. این گزینه اساساً برای بدنههای شناور کوچک استفاده می شود.
 - t در بالای یک صفحه.
 - b در پائین یک صفحه.
 - p دریک صفحه خاص که فقط شامل بدنه های شناور می باشد.
- ا نادیده گرفتن اغلب ر پارامترهای ورودی که میتواند این بدنهی شناور را از قرار در مکان مورد نظر جلوگیری کند (از قبیل تعداد حداکثر بدنههای شناور که در یک صفحه میتواند، قرار گیرد).

نظر گرفته است، داشته باشیم: هر چیزی که بین محیطهای figure و table قرار گیرد، بدنه ی شناور در نظر گرفته می شود. هر دو محیط شناور یک آرگومان اختیاری را پشتیبانی می کنند:

[placement specifier]{figure}begin\

یا

[placement specifier]{table}begin\

که placement spesifier نامیده می شود. این آرگومان برای فرمان به فارست^ک در مورد مکانی که قصد دارید بدنه ی شناو قرار گیرد، استفاده می شود. یک ور مورد مکانی که قصد دارید بدنه ی شناو قرار گیرد، استفاده می شود. یک ورشته مجازهای مکانی شناور، که در جدول placement specifier ارائه شده اند، ساخته می شود. یک جدول می تواند، با خط فرمان

[!hbp]{table}begin\

شروع شود. مشخص کننده مکان [hbp] به فارستی برای قرار دادن جدول درست در همین مکان (h)، در پائین صفحه (b)، روی صفحه ی مربوط به بدنه های شناور خاص (p) و همه اینها حتی اگر جالب به نظر نمی رسد (!) اجازه می دهد. اگر آرگومان اختیاری placement specifier، مشخص نشود، پیش فرض فارستی در کلاسهای استاندارد [tbp] می باشد.

فارسیچک، مکان هر بدنهی شناور را بر طبق آنیه که نویسنده در placement spesifier مشخص می کند، تعیین می کند. اگریک بدنه ی شناور نتواند در صفحه جاری قرار گیرد، برای صف شکلها و یا جداول بتعویق انداخته می شود. ٦ وقتی یک صفحهی جدید شروع می شود، فارستی در ابتدا، مناسب بودن قرار دادن یک صفحه از صف بدنههای شناور را کنترل می کند. اگر این مورد ممکن نیست، اولین بدنهی شناور در هر صف طوری رفتار می شود گویا، دقیقاً در متن پدیدار شده است: فارسیِّک، دوباره برای قرار دادن آن بر طبق مشخص کنندههای مکانی، را به ترتیب امتحان می کند (غیر از 'h' که اصلاً امکان پذیر نیست). هر بدنه شناور جدید که در متن پدیدار می شود، در صف مناسب قرار داده می شود. که این موضوع دلیل چرایی اینکه شکلی که نمی تواند در پرونده قرار گیرد، همه شکلهای دیگر به انتهای پرونده حرکت می دهد، می باشد. بنابراین:

گاهاً یک اغتشاش شناوری روی یکی از دو صف شناوری وجود دارد، اگر فارسیّک نتواند، بدنهی شناور را همانطورکه شما انتظار دارید، قرار دهد.

بعد از شرح جزئی مشکلات ، مواردی برای ذکرکردن درباره محیطهای figure و table وجود دارند؛ که در ادامهی این بخش به بررسی آنها میپردازیم.

با دستو ر

 $\{caption \ text\}$ caption

می توان یک عنوان برای بدندی شناور در نظر گرفت. یک عدد در حال افزایش و رشته " شکل "یا "جدول "بوسیلهی فارست^{حک} اضافه خواهد شد. ^۷ دو دستور

listoftables\ es\liminslimitsl

مشابه با فرمان \tableofcontents عمل مي كنند؛ و به ترتيب، فهرستي از شكلها و جداول را چاپ می کند. در این فهرستها عنوان کاملبدنههای شناور قرار داده می شود. اگر تمایل به عنوانهای طولانی در پرونده دارید، باید نسخهی کوتاهتر برای عنوان را برای جایگزینی در لیست فهرستها وارد کنید. انجام این عمل با وارد کردن نسخه کوتاه در آکولاد بعد از فرمان \caption صورت می گیرد:

 $^{^1}$ این صف براساس fifo میباشد $^{-}$ سته 1 این صف براساس fifo میباشد 2 سته 3 تا 3 تا 3 تا اضافه می شود . 3

لازم به ذکر است برای بدنه های شناور نیز می توان از ارجاعات متقابل استفاده کرد. تحت شرایطی ویژه، استفاده از دستور

cleardoublepage\ وياحتى clearpage\

ممکن است، لازم باشد. دستور \clearpage به فارستی برای قرار دادن آنی تمامی بدنههای شناور باقیمانده در صفها و سپس آغاز یک صفحه ی جدید، فرمان می دهد و دستور \clearpage ، به یک صفحه ی جدید در سمت چپ نیز، می رود.

برای استفاده از این دستورها، لازم است تعدادی بدنهی شناور در صف، وجود داشته باشد؛ در غیر اینصورت، استفاده از این دستورها، با پیغام خطا در خروجی مواجه می شود!

فصل ۳

تایپ فرمولهای ریاضی

اکنون شما آمادهاید! در این فصل به تشریح نقطه ی قوت فارستی خواهیم پرداخت: حروفچینی ریاضیاتی. اما هوشیار باشید، این فصل فقط یک شمای کلی از این قابلیت را نشان می دهد. در حالیکه مطالبی که در اینجا شرح داده می شود برای اکثر افراد کافی هستند، با این حال اگر برای حروفچینی فرمولهای ریاضی خود نتوانستید راه حلی پیدا کنید ناامید نشوید، با احتمال زیاد راه حل مشکل تان در $AMS - IAT_{\rm E}X$

در حال حاضر، اکثر قابلیتهای چنین بستههایی در فارست^ک قابل دسترسی نیستند، اما افرادی که از Latex استفاده میکنند، از تمام قابلیتهای این بستهها میتوانند در حروفچینی پروندهی خود استفاده کنند.

در حالت کلی تایپ فرمولهای ریاضی در دو حالت خاص رخ میدهد:

• فرمولهای ریاضی کوتاه در داخل متن باید بین دو علامت \$، ' یا (\ و)\ با کاراکترهای انگلیسی تایپ شوند (در کتاب به خاطر راحتی، فقط از مورد اول استفاده شدهاست). توجه کنید که این علائم باید زمینه سیاه داشته باشند. اگریکی یا هر دوی آنها با زمینه ی سفید، کاراکتر فارسی، باشد

را كليد ميانبر \$ + shift مى توانيد، اين علامت را تايپ كنيد.

آنگاه هنگام اجرا با پیغام خطای ".Missing \$ inserted ! " مواجه خواهید شد.

• غیر از حالت فوق، کلیهی فرمولها را باید در حالت لاتین و در محیطهای ریاضی قرار دهید.

معمولا، برای تایپ در محیطهای ریاضی باید خط فرمان را به سمت چپ صفحه (زمینهی سیاه) انتقال دهید. برای این کار کلیدهای < +shift را فشار دهید، به طور خودکار نشانگر به سمت چپ با زمینهی سیاه انتقال مییابد. گاها این دستور اجرا نمی شود. برای رفع این مشکل کافی است با کلیک کردن روی Enter به خط بعدی بروید و سپس کلیدهای < +shift را فشار دهید و یا اینکه صفحه ی فارستیک را ببندید و دوباره آن را اجرا کنید!

۱.۳ مقدمه

فارست^ک برای حروفچینی حالتهای ریاضیاتی رویکرد خاصی دارد. که دو مورد آن در بخش فوق ذکر شدهاند. حالت سومی هم وجود دارد (که برای متنهای لاتین صادق می باشد) و آن تایپ کردن متن بین {begin{math} و است اول یعنی تایپ در متن فارسی را در مثال زیر شرح می دهیم:

توزیع نرمال دو پارامتر دارد، که معمولاً با \$mu\$ و \$2 sigma في نشان داده می شود که به ترتیب، میانگین و واریانس توزیع می باشند.

توزیع نرمال دو پارامتر دارد، که معمولاً با μ و σ^2 نشان داده می شود که به ترتیب، میانگین و واریانس توزیع می باشند.

معادلهها یا فرمولهای طولانی تر بهتر است که در چند خط نمایش داده فوند. برای انجام این عمل، آنها را بین از و از یا بین {begin{displaymath} و { end{displaymath} فرار دهید. این دو محیط، فرمولها را بدون اینکه شماره گذاری شوند، نمایش می دهند. غیر از این دو محیط، محیطی نیز برای

حروفچینی معادلهها یا فرمولهای شماره دار وجود دارد. برای تولید این عبارتها می توان از محیط equation استفاده کرد.

بک تابع P با دامنه B می باشد که برآورده میکند:

- $A\epsilon B$ برای همه $\mathrm{P}(\mathrm{A})\geq 0$
 - $P(S) = 1 \bullet$
- اگر $A_1, A_7, \dots \epsilon B$ دو به دو مجزا هستند، آنگاه

$$P(\bigcup_{i=1}^{\infty} A_i) = \sum_{i=1}^{\infty} P(A_i)$$

به شرط یک فضای نمونه \$S و سیگما جبر\$B به شرط یک فضای نمونه \S و معلوم، تابع احتمال یک تابع P با دامنه B اسیگما جبر B معلوم، تابع احتمال، می باشد که بر آورده می کند:

{itemize}begin\

 $\{\$A \setminus \$B\}$ برای همه $P(A) \ge 0\}$ item $\{\$P(S) = \$\}item \setminus$

دو به دو A_1, A_2, \ldots دو به دو A_1, A_2, \ldots محزا هستند، آنگاه

$$P(\stackrel{=}{\sum_{i=1}\inf Y} A_i) = \\ \sum_{i=1}\inf P(A_i)$$

اگر P یک تابع احتمال باشد، آنگاه برای یک افراز C_1, C_2, \ldots داریم:

$$p(A) = \sum_{i=1}^{\infty} P(A \cap C_i)$$

اگر \$P\$ یک تابع احتمال باشد، آنگاه برای یک افراز\$...,C_2,...\$ داریم: > \begin{displaymath} $> p(A) = \sum_{i=1}^{n} 1$ $> P(A \setminus Cap C_i)$ $> \end{displaymath}$

در ضمن، استفاده از ارجاعات متقابل برای فرمولهای شمارهدار قابل استفاده می باشد. بعبارت دیگر می توان با استفاده از دستورهای \label و \ref به آنها ارجاع کنید. برای درک بهتر این مطلب به مثال زیر توجه کنید:

$$P(A) = \sum_{i=1}^{\infty} P(A \cap C_i)$$
 (۱) $> \text{legin}\{\text{equation}\} \text{label}\{\text{eq:p}\} > P(A) = \sum_{i=1}^{\infty} P(A \cap C_i)$ $> P(A) = \sum_{i=1}^{\infty} P(A \cap C_i) > P(A \cap C_i)$ $> \text{lend}\{\text{equation}\}$ $> \text{legin}\{\text{equation}\}$ $> \text{legin}\{\text{$

برای نشاندادن تفاوت بین حروفچینی معمولی برای فرمولها و حروفچینی با حالت توصیفی، یعنی displaymath به مثال زیر توجه کنید:

اگر X_1, X_7, \ldots یک دنباله از متغیر- های تصادفی باشند، آنگاه در احتمال به متغیر تصادفی X همگرا هستند ، اگر برای هر $\epsilon > 0$ برای هر $\epsilon > 0$ الس $\lim_{n \to \infty} P(|X_n - X| \ge \epsilon) = 0$

اگر $X = 1, X = 2, \cdot 1$ یک دنباله از متغیرهای تصادفی باشند، آنگاه در احتمال به متغیر تصادفی X همگرا (epsilon > 0 هستند ، اگر برای هرX (X همگرا X هستند ، اگر برای هرX (X هستند ، اگر برای (X هرای (X ه

اگر X_1, X_2, \dots یک دنباله از متغیر-های تصادفی باشند، آنگاه در احتمال به متغیر تصادفی X همگرا هستند ، اگر برای هر x > 0

 $\lim_{n \to \infty} P(|X_n - X| \ge \epsilon) = \circ$

اگر \$X _ 1, X _ 2, \ldots\$ یک دنباله از متغیرهای تصادفی باشند، آنگاه در احتمال به متغیر تصادفی X همگرا هستند ، اگر برای هر\$0 > \begin{displaymath} > \lim_ {n\to\infty}P(|X_n - X|) > \geq\epsilon) = 0 > \end{displaymath}

بین حالت متنی و حروفچینی ریاضی تفاوتهایی وجود دارد. برای مثال در حالت حروفچینی ریاضی،

۱) اکثر فضاهای خالی و شروع خطها معنی و مفهومی ندارند، بطوریکه همه ی فضاهای خالی یا بطور منطقی از عبارتهای ریاضی نتیجه می شوند و یا باید با استفاده از دستورهای خاصی از قبیل / بعلاوه ی یک

جای خالی، quad یا quad\ حاصل شوند.

- ۲) خطهای خالی پذیرفته نمی شوند. فقط یک پاراگراف برای هر فرمول!
- ٣) هر حرف برای اینکه آیا نام یک متغیر میباشد، بررسی میشود و به همین صورت حروفچینی می شود. اگر برای حروفچینی متن عادی درون یک فرمول را خواستار باشید (فونت صاف عادی و جای خالیهای معمولی)؛ آنگاه باید متن را به جای آرگومان دستور \mbox{...}\mbox وارد کنید.

```
تابع جرم احتمال متغیر تصادفی تابع جرم احتمال متغیر گسسته ی X گسسته X بصورت زیر داده می شود: می شود: می شود:
\begin{equation}
\label{eq:prob}
f_{X}(x)=P(X=x) \qquad
\mbox{}
برای همه ی $x\epsilon{\bf R}$
```

```
f_X(x) = P(X=x) \ x\epsilon \ R برای همه (۲)
```

۲.۳ گروهبندی در دستورهای ریاضی

اکثر دستورهای برای حالت ریاضی، فقط روی کاراکتر بعدی عمل میکنند. از این رو، برای استفاده از تاثیر دستور روی چند کاراکتر باید آنها را با استفاده از آکولادها، یعنی {...}، گروهبندی کرد. (به مثال ۳ در صفحه ی ۱۰۳ مراجعه كنيد). $| \mathbb{Z}_{x} | \mathbb{Z}_{$

اگر X یک متغیر تصادفی با cdf باشد. تابع mgf برای X که با با $M_X(t)$ نشان داده می شود، برابر است با

$$M_X(t) = \mathbf{E}e^{tx}$$

به شرط اینکه امید ریاضی برای t در یک همسایگی صفر وجود داشته باشد.

٣.٣ ساختن بلوكهايي از فرمولها

در این بخش به تشریح مهمترین دستورهایی که در حروفچینی ریاضیاتی در دسترس هستند، میپردازیم (برای فهرست کاملتر از علائم ریاضیاتی نگاهی به بخش ۷.۳ در صفحهی ۲۰ بندازید):

حروف کوچک یونانی به صورت ایاله ایال

حروف یونانی که کاربرد زیادی در متون آماری دارند، عبارتند از (حروف کوچک): $\gamma, \delta, \heather. \$

\$\gamma, \delta, \theta, \lambda, \pi\$ \$\sigma, \phi, \psi, \omega, \chi, \varphi, \xi\$ (و حروف بزرگ)

\$\Gamma, \Delta, \Theta, \Lambda, \Pi\$ \$\Sigma, \Phi, \Psi, \Omega\$

حروف یونانی که کاربرد زیادی در متون آماری دارند، عبارتند از(حروف کوچک):

 $\gamma, \delta, \theta, \lambda, \pi, \sigma, \phi, \psi, \omega, \chi, \varphi, \xi$

(و حروف بزرگ)

 $\Gamma, \Delta, \Theta, \Lambda, \Pi, \Sigma, \Phi, \Psi, \Omega$

^۲حرف بزرگ Alpha که درفارستی^ک تعریف شده باشد، وجود ندارد زیرا، که این مورد شبیه A به نظر بی رسد. توان و اندیس را می توان با استفاده از و ـ در پرونده حروفچینی کرد:

$$X_1 x^2 e^{-x/\beta} \mu_{ij}^2$$

$$e^{x^2} \neq e^{x^2}$$

ریشهی دوم با دستور $\operatorname{sqrt}[n]$ و ریشه ی nاُم با دستور $\operatorname{sqrt}[n]$ تولید می شود. اندازهی رادیکال بطور خودکار توسط فارستیک مشخص می شود. اگر فقط علامت رادیکال را نیاز است، از دستور suar استفاده کنید:

$$\sqrt{\mathbf{x}}$$
 $\sqrt{\mathbf{x}^2 + \sqrt{\mathbf{y}}}$ $\sqrt[r]{\mathbf{Y}}$ $\sqrt{[\mathbf{x}^2 + \mathbf{y}^2]}$

دستورهای overline و underline خطهای افقی روی یا پائین یک عبارت تولید می کنند.

دستورهای overbrace و underbrace آکولادهای افقی طویل، روی یا پائین یک عبارت تولید می کنند:

```
\underbrace برای مثالی از دستور a+b+\cdots+z نوشت: a+b+\cdots+z
```

برای مشالی از دستور \$\underbarace \\$\underbarace \{a + b + \cdots + z\} \\$ \[\{26\} \} \]

نام تابع لگاریتمی اغلب در فونت راست و نه در فونت italic، حروفچینی می شوند . از این رو فارست^ک، دستورهای زیر را برای حروفچینی نام اکثر تابعهای مهم از جمله لگاریتم، تهیه کرده است:

برای تابع همنهشتی، دو دستور وجود دارد: bmod برای عمگلر دو تایی " $x \equiv a \pmod b$ " و مبارتهایی از قبیل " $a \mod b$ ".

کسر ، با دستور $\{...\}$ در فیچینی می شود (مثال بالا). توجه شود که در متن ، اغلب شکل کسری مورب ۱/۲ ترجیح داده می شود ، زیرا که برای عبارت کسری کوتاه ، مناسبتر به نظر می آید.

برای ح.روفچینی ضرایب دوجملهای یا ساختارهای شبیه به آن، می توان از دستور (... choose ...) استفاده کرد. دستور دوم خروجی شبیه اولی، اما بدون پرانتز، تولید می کند. علاوه بر این دو مورد، دستورهای (... brace ...) و (... brace ...) نیز ساختاری شبیه را دارند که در مثال زیر نشان داده شده اند:

 $upright^{\overline{r}}$

$$\begin{pmatrix} n \\ k \end{pmatrix} \quad \begin{array}{c} x \\ y + 7 \end{array} \quad \begin{cases} x \\ k + 1 \\ \end{array} \quad \begin{bmatrix} n \\ k \\ \end{array} \quad \begin{array}{c} > \left\{ \begin{array}{c} s \\ k \\ \end{array} \right\} \\ > \left\{ \begin{array}{c} k \\ \text{top n} \\$$

عملگر انتگرال با int و عملگر مجموع با sum تولید می شود. کرانهای پائینی و بالایی با و مثل توان و اندیس معمولی، مشخص می شوند:

$$\sum_{i=1}^{n} \int_{\circ}^{\frac{\pi}{7}}$$
 > \begin{\displaymath} \ > \sum_{\{i = 1}^{\{n}} \quad \ > \int_{\{0}^{\{frac}}\{pi}\{2\}\quad \ > \end{\displaymath}}

امکان حروفچینی پرانتز ، آکولاد ، کروشه و انواع حائلهای دیگر(از قبیل \updownarrow) \parallel])، در فارست^ک، وجود دارد. در حالیکه، پرانتز و کروشه با کلیدهای متناظر تایپ می شوند؛ آکولاد به صورت \dag و یا \dag قابل استفاده می باشد. حائلهای دیگر را با دستورهای خاص (از قبیل updownarrow)، می توان در متن پرونده قرار داد.

$$a,b,c \neq a,b,c \\ > \langle begin\{displaymath\} \\ > \langle a,b,c \rangle \setminus (a,b,c \rangle \\ > \langle displaymath \rangle$$

اگر دستور left را در ابتدای یک حائل بازیا right در ابتدای یک حائل بسته قرار دهیم، فارست 2 ، بطور خودکار اندازه ی مناسب حائل را مشخص می کند.

توجه شود که، هر left ، باید با right متناظر بسته شود؛ آنگاه اندازه ی مناسب، به طور خودکار مشخص می شود. اگر نمی خواهید حائل در سمت راست قرار گیرد از .right استفاده کنید و به همین صورت برای حائل سمت چپ!

دستورهای left و right، برای فرمولهای یک خطی و یا در جدول و محیط eqnarray برای یک عنصر، عمل میکنند. رعیت نکردن این ساختار، به بروز خطا در هنگام پردازش منجر می شود.

$$F_X(x) = \left(1 - e^{-x/\beta}\right)^{\alpha}$$

$$x \alpha \beta > 9$$

برای توزیع نمایی تعمیم یافته داریم :

ی توزیع نمایی تعمیم یافته داریم : برای توزیع نمایی تعمیم یافته $> \text{begin}\{\text{displaymath}\}$ $> F_-(x) = \left(1 - e^{-x/\beta}\right)^{\alpha}$ $> \cap \alpha \setminus \alpha$, $\alpha \in \mathbb{R}$ $> F_{-}(x) = \left(1 - e^{\left(-x/\left(beta\right)\right)}\right)$ > \end{displaymath}

در بعضی از موارد نیاز است؛ اندازهی مناسب حائلها، با دست انجام گیرد. این عمل را می توان با دستورهای big, \Big, \bigg او Bigg بعنوان پیشوند در اكثر حائل ها انجام داد:

```
> \operatorname{Big}((x+1)(x-1)\operatorname{Big})^{2}
>  \big(\Big(\bigg(\Bigg(
> \bigcup_{\beta \in \mathbb{N}} \Big| \Big| \Big| \Big|
>  \big\|\Big\|\bigg\|\Bigg\|
```

این دستورها، اگر دستور تغییر اندازه استفاده شود و یا گزینههای اختیاری 11pt و 12pt از قبل مشخص شوند، آن طورکه انتظار می می دوانید از می می توانید از بستههای amsmath بستههای افزار می دور کر که با نسخهی کنونی فارسیّک این کار قابل انجام است.).

برای وارد کردن سه نقطه را دریک فرمول، می توانید از چندین دستور استفاده کنید. دستورهای ldots و cdots به ترتیب، سه نقطه را روی خط و مرکز خط قرار می دهند. غیر از این دستورها، دستورهای vdots و vdots به ترتیب، برای ایجاد نقطههای عمودی و نقطههای قطری قابل استفاده هستند.

$$x_1, \dots, x_n$$

$$x_1 + \dots + x_n$$
 > \begin{displaymath}
 > x_{-}{1}, \ldots, x_{-}{n} \quad
 > x_{-}{1} + \cdots + x_{-}{n}
 > \end{displaymath}
 > \end{displaymath}

۴.۱ تغییر اندازهی عبارتهای یک فرمول

مکانیزم فارسی کی برای تغییر اندازه ی فونت برای فرمولهای ریاضی کاملاً متفاوت از آنچه میباشد که برای غیر از فرمولهای ریاضی استفاده می شود. این موضوع را با یک مثال شرح می دهیم:

همانطورکه مشاهده میکنید علامتهای مجموع و ضرب با اندازهی نامناسب چاپ شدهاند. برای رفع این نقض از دستور(نه محیط) displaystyle استفاده کنید:

>\$\frac{\displaystyle\sum_{n} > 0} z^n}
$$\frac{\sum_{n>\circ} z^n}{\prod_{k \leq n} (1-q^k)}$$
 >{\displaystyle\prod_{1}\leq k\leq n} (1-q^k)}\$
$$\frac{\prod_{k \leq n} (1-q^k)}{\prod_{k \leq n} (1-q^k)}$$
 در عبارت بالا مشکل اولیه به نوعی رفع شده است. حالت دیگر که ممکن

در عبارت بالا مشکل اولیه به نوعی رفع شده است. حالت دیگر که ممکن است در نظر گرفته شود، تغییر مکان حدود علامتهای مجموع و ضرب میباشد. انجام این کار با دستور nolimits، امکانپذیر است:

$$\frac{\sum_{n>\circ} z^n}{\prod_{1\le k\le n} (1-q^k)}$$

توجه شود که بین محیط displaystyle و دستور displaystyle، که در مثالهای بالا استفاده شده است تفاوت آشکار وجود دارد. ضمناً استفاده درست این دستور به صورت {...displaystyle}} و نه \displaystyle\...

دستورهای جایگزین برای دستور displaystyle وجود دارد، که عبارتند از: \cscriptscriptstyle و \scriptstyle ، \textstyle \cscriptstyle و \scriptstyle ، \textstyle این دستورها به ترتیب برای تعیین اندازه و فاصله گذاری فرمولهای درونی، اندیس مرتبه ی اول و اندیس مرتبه ی دوم بکار برده می شوند.

۵.۲ جای خالی برای محیطهای ریاضیاتی

اگر فضاهایی که توسط فارست^ک انتخاب می شوند مطلوب نیستند؛ می توانید آنها را با قرار دادن دستورهای فضاگذاری خاصی تعدیل کنید. چند دستور برای فضاگذاریهای کوچک وجود دارند، که در جدول 1.7 ارائه شدهاند. طول دستور quad متناظر با طول حرف M در فونت جاری می باشد.

```
>\newcommand{\ud}{{\rm d}}
>\begin{displaymath}
>\int\!\!\int_{D} g(x,y)
> \, \ud x\, \ud y
>\end{displaymath}

...
>\begin{displaymath}
>\int\int_{D} g(x,y)\ud x \ud y
>\end{displaymath}
>\int\int_{D} g(x,y)\ud x \ud y
>\end{displaymath}
```

$$\iint_D g(x,y)\,dx\,dy$$
بجای $\int\int_D g(x,y)dxdy$

٦.٣ عبارت با تنظیم عمودی

امکان استفاده از آرایه ها نیز در فارستی وجود دارد. برای حروفچینی آرایه ها از محیط array می باشد، استفاده می شود.

```
>${\boldmath {X}}=
>\left( \begin{array}{ccc}
>x_{11}&x_{12}&\ldots\\
>x_{12}&x_{22}&\ldots\\
```

جدول ۱.۳: فضاگذاری کوچک

اندازه	دستور
	\qquad
فاصله با اندازه متوسط $rac{5}{18} \mathbf{quad} \ rac{4}{18} \mathbf{quad}$	` \⊔
$\frac{5}{18}$ quad	\`;
$\frac{\frac{4}{18}}{18}$ quad	\:
$\frac{4}{18}$ quad	\setminus ,
$-\frac{\frac{4}{18}}{\frac{1}{18}}$ quad $-\frac{3}{18}$ quad	\!

$$X = \begin{pmatrix} x_{11} & x_{17} & \dots \\ x_{17} & x_{77} & \dots \\ \vdots & \vdots & \ddots \end{pmatrix}$$

در دستور بالا از \\ برای شروع سطر جدید استفاده شده است. بطور کلی از این ویژگی \\، میتوان در اکثر محیطهایی یا عبارتهای چند سطری، استفاده کرد. محیط array همچنین برای حروفچینی عبارتهایی که حائل بزرگ دارند، با استفاده از '. 'در سمت راست استفاده می شود.

 $\begin{displaymath} \\ f_X(x) = \left\{ \frac{x-\pi y}{11} \right\} \\ f_{x(x) = \frac{x-\pi y}{11} \\ f_{x(x) = \frac{x-\pi y}{11} \\ x \leq \frac{x-\pi u}{11} \\ f_{x(x) = \frac{x-\pi y}{11} \\ f_{x(x) = \frac{x-\pi y}{11}$

$$f_X(x) = \begin{cases} \frac{1}{\theta} e^{-\frac{x-\mu}{\theta}} & x \ge \mu \\ \circ & O.W. \end{cases}$$

برای حروفچینی فرمولهای چند سطری و یا دستگاههای معادلات از محیطهای equation و eqnarray محیطهای eqnarray و eqnarray محیط eqnarray محیط eqnarray به هر سطریک شماره داده می شود. در عوض، در محیط eqnarray معادلات شماره گذاری نمی شوند.

rcl محیطهای eqnarray و «eqnarray شبیه جدول ۳ ستونه به شکل eqnarray عمل می کند، که ستون وسط می تواند برای علامت تساوی یا نامساوی استفاده شود. در اینجا نیز مشابه محیط |x| = 1 از |x| = 1 سطر جدید استفاده می شود:

>\begin{eqnarray}
>F_X(x)& = &\int_{-\infty}^{x}
> f_X(y) dy\\
>\E (X) & = &\int_{-\infty}
>^{\infty} x\ dF(x)
>\end{eqnarray}

$$F_X(x) = \int_{-\infty}^x f_X(y) dy \quad (\Upsilon)$$

$$E(X) = \int_{-\infty}^{\infty} x \, dF(x) \quad (\Upsilon)$$

توجه کنید که فضای خالی در هر دو طرف علامتهای تساوی نسبتا زیاد است. امکان کاهش آن با قراردادن {setlength\arraycolsep{2pt} وجود دارد؛ همانطورکه در مثال زیر از این دستور استفاده می شود.

معادلههای طولانی بطور خودکار به قطعههای مناسبتر تقسیم نخواهند شد. در عوض، خود حروفچین باید مقدار فاصلهگذاری و نیز مکان شروع سطر جدید را مشخص کند. دو روش زیر متداول ترین روشها برای انجام این کار را نشان می دهند:

$$\sin x = x - \frac{x^{\mathsf{r}}}{\mathsf{r}!} + \frac{x^{\mathsf{d}}}{\mathsf{d}!} - \frac{x^{\mathsf{r}}}{\mathsf{r}!} + \cdots \qquad (\Delta)$$

```
>\begin{eqnarray}
>\lefteqn{ \cos x = 1
>          -\frac{x^{2}}{2!} +{}}
>          \nonumber\\
>& & {}+\frac{x^{4}}{4!}
>        -\frac{x^{6}}{6!}+{}\cdots
>\end{eqnarray}
```

$$\cos x = 1 - \frac{x^{r}}{r!} + \frac{x^{r}}{r!} - \frac{x^{r}}{r!} + \cdots$$
 (7)

در محیط eqnarray از شماره گذاری سطرهایی که در آنها دستور nonumber تایپ شود، جلوگیری می شود.

۷.۳ فهرست علائم ریاضیاتی

در جداول زیر، همه علائمی را که در حالت ریاضی بطور معمول در دسترس هستند، می یابید:

	تکیهها برای حالت ریاضیاتی								
\hat{a}			\check{a}	\tilde{a}	\tilde{a}	á	\acute{a}		
\grave{a}	\grave{a}	\dot{a}	\dot{a}	ä	\dot{a}	\check{a}	\breve{a}		
\bar{a}	\bar{a}	\vec{a}	\vec{a}	\widehat{A}	\widehat{A}	\widetilde{A}	\widetilde{A}		

	حروف کوچک یونانی									
α	\alpha	θ	\theta	0	0	v	\upsilon			
β	\beta	ϑ	$\$ vartheta	π	\pi	ϕ	\phi			
γ	\gamma	ι	\iota	ϖ	\varpi	φ	\varphi			
δ	\delta	κ	\kappa	ρ	\rho	χ	\chi			
ϵ	\epsilon	λ	\lambda	ϱ	\varrho	ψ	\psi			
ε	\varepsilon	μ	\mu	σ	\sigma	ω	\omega			
ζ	\zeta	ν	\nu	ς	\varsigma					
η	\eta	ξ	\xi	au	\tau					

	حروف بزرگ یونانی							
Γ	\Gamma	Λ	\Lambda	\sum	\Sigma	Ψ	\Psi	
Δ	\Delta	[1]	\Xi	Υ	\Upsilon	Ω	\Omega	
Θ	\Theta	Π	\Pi	Φ	\Phi			

اتصال کننده های دوتایی									
<	<	>	>	=	=				
\leq	\leq or \le	\geq	\geq or \ge	=	\equiv				
\ll	\11	>>	\gg	Ė	\doteq				
\prec	\prec	\succ	\succ	\sim	\sim				
\preceq	\preceq	\succeq	\succeq	\simeq	\simeq				
\subset	\subset	\supset	\supset	\approx	\approx				
\subseteq	\subseteg	\supseteq	\supseteq	\cong	\cong				
	\sqsubset		\sqsupset	\bowtie	\Join				
	\sqsupseteq	\Box	\sqsupseteq	\bowtie	\bowtie				
\in	\in	\ni	\ni , \owns	\propto	\propto				
\vdash	\vdash	\dashv	\dashv	=	\models				
	\mid		\parallel	1	\perp				
$\overline{}$	\smile		\frown	\asymp	\asymp				
:	:	∉	\notin	\neq	\neq or \ne				

عملگرهای دوتایی								
+	+	_	-					
\pm	\pm	干	\mp	⊲	$\$ triangleleft			
	\cdot	÷	\div	\triangleright	$\$ triangright			
×	\times	\	\setminus	*	\star			
\bigcup	\cup	\cap	\cap	*	\ast			
	\sqcup	П	\sqcap	0	\circ			
\vee	\vee , \lor	\wedge	\wedge , \land	•	\bullet			
\oplus	\oplus	\ominus	\ominus	♦	\diamond			
\odot	\odot	\oslash	\oslash	\forall	\uplus			
\otimes	\otimes	\bigcirc	\bigcirc	П	\aggreen amalg			
\triangle	\bigtriangleup	∇	\bigtriangledown	†	\dagger			
\triangleleft	\lhd	Þ	\rhd	‡	\ddagger			
₫	\unlhd	⊵	\unrhd	}	\wr			

عملگرهای بزرگ							
\sum	\sum	U	\bigcup	V	\bigvee	\oplus	\bigoplus
Π	\prod	\cap	\bigcap	Λ	\bigwedge	\otimes	\bigotimes
П	\coprod		\bigsqcup			0	\bigodot
\int	\int	∮	\oint			+	\biguplus

			پیکانها		
\leftarrow	\leftarrow or \gets		\longleftarrow	↑	\uparrow
\rightarrow	\rightarrow or \to	\longrightarrow	$\label{longright} \$	\downarrow	\downarrow
\leftrightarrow	\leftrightarrow	\longleftrightarrow	$\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ $	 	\updownarrow
\Leftarrow	\Leftarrow	←	$ackslash ext{Longleftarrow}$	1	\Uparrow
\Rightarrow	\Rightarrow	\Longrightarrow	$ackslash ext{Longrightarrow}$	\	\Downarrow
\Leftrightarrow	\Leftrightarrow	\iff	\Longleftrightarrow	1	\Updownarrow
\mapsto	\mapsto	\longmapsto	$\label{longmapsto}$	7	\nearrow
\leftarrow	\hookleftarrow	\hookrightarrow	\hookrightarrow	7	\searrow
	\leftharpoonup		$\$ rightharpoonup	/	\swarrow
$\overline{}$	\leftharpoondown	\rightarrow	\rightharpoondown	_	\nwarrow
$\overline{\leftarrow}$	\rightleftharpoons	\iff	$\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ $	\sim	\leadsto

	حائلها								
[{	([\{ \langle \lfloor /	<pre>))]] } \} \rangle \rfloor \ \backslash</pre>	↑ \uparrow ↓ \downarrow ↓ \updownarrow │ or \vert 「 \lceil	$\uparrow \rightarrow \downarrow \rightarrow \downarrow = \uparrow$	\Uparrow \Downarrow \Updownarrow \ or \Vert \rceil				

حائلهای بزرگ							
(\lgroup) \rgroup	\bracevert				
	\arrowvert	∥ \Arrowvert					

	علائم متفرقه						
	\dots		\cdots	:	\vdots	· · .	\ddots
\hbar	\hbar	\imath	$\$ imath	J	\jmath	ℓ	\ell
\Re	∖Re	\Im	\Im	×	\aleph	Ø	\wp
\forall	\forall	∃	\exists	Ω	\mho	∂	∂
1	,	1	\prime	Ø	\emptyset	∞	$\$ infty
∇	\nabla	\triangle	\triangle		\Box	\Diamond	\Diamond
\perp	\bot	T	\top	7	\angle		\surd
\Diamond	\diamondsu	t♡	\heartsuit	*	\clubsuit	•	\spadesuit
	\neg or \l:	not	\flat	4	\natural	#	\sharp

		علائم غير رياضي		
†	\dag	§ \S	(C)	\copyright
‡	\ddag	¶ \P	£	\pounds

فصل ۴

ويژهها

هنگام سرهم بندی یک پرونده ی بزرگ، فارستی^ک با ویژهای های خاصی مثل کتاب نامه، حاشیه نویسی و چیزهای دیگر به شما کمک می کند.

۱.۴ وارد کردن شکلهای EPS

فارسی کارکردن با بدنههای شناور از قبیل تصاویر و figure و table و table فراهم می کند.

راه ساده تر برای دریافت نمودارها در یک پرونده، تولید آنها با بستههای نرم افزاری ویژه و وارد کردن نمودار نهایی به فارست^ک میباشد. در اینجا دوباره، بستههای فارست^ک راههای زیادی را برای انجام این مورد پیشنهاد میکنند. در این کتاب، فقط استفاده از نمودارهای (EPS) Encapsulated PostScript (EPS) بررسی خواهد شد، زیرا کارکردن با آنها کاملا ساده است و بطور گسترده استفاده می شود. به منظور استفاده از عکسهای در قالب EPS، شما باید یک چاپگر می شود. به مرای خروجی در دسترس داشته باشید. در ادامه ی نحوه نصب آن را شرح می دهیم:

۱.۱.۴ نصب چاپگر PostScript

برای بدست آوردن تصاویر EPS، به چاپگر PostScript نیاز است. برای نصب چاپگر مراحل زیر را انجام دهید:

- ۱) از منوی start، گزینه ی Printers and Faxes را کلیک کنید. اگر چنین گزینه ای وجود نداشت، Control Panel را کلیک و سپس در پنجره ای که باز می شود؛ Printers and Other Hardware را انتخاب کنید. آنگاه در پنجره ای باز می شود، گزینه ی Printers and Faxes را خواهید یافت.
- ۲) گزینه ی File و یا گزینه کنید (یا از منوی Add a printer و یا گزینه ی مربوط به آن در سمت چپ).
 - ۳) گزینه ی Next را در پنجره ی فعال کلیک کنید.
- ۴) در این پنجره گزینه ی Local printer attached to this computer، بطور پیش فرض انتخاب شده است؛ اگر چنین نبود این گزینه را انتخاب کنید (توجه کنید که زیر گزینه ی ... Automatically انتخاب نشده باشد). سیس گزینه ی Next را کلیک کنید.
- ۵) در پنجره ی بعدی با عنوان Select a Printer Port، به طور پیشفرض، گزینه ی اول انتخاب شده است؛ در این پنجراه نیز گزینه ی Next را کلیک کنید.
- 7) در پنجره ی بعدی با عنوان Install Printer Software، باید چاپگر مورد نظر را انتخاب کنید. اکثر چاپگرهایی که در قسمت Manufacturer آورده شده اند، قابلیت استفاده از چاپگر PostScript را فراهم می کنند. از این رو مهم نیست که کدامیک را انتخاب می کنید، فقط باید چاپگری را انتخاب کنید که نوع PS یا EPS را پشتیبانی کنید. برای مثال از قسمت میست که گزینه ی Apple را انتخاب کنید؛ آنگاه در قسمت قسمت Apple کنید، آنگاه در قسمت گزینه ی Apple LaserWriter 16/600 PS را پیدا کنید و سپس گزینه ی Next را کلیک کنید.

- ۷) چهار پنجرهی بعدی گزینههای اختیاری را ارائه می کنند؛ از این رو بدون توجه به محتوای آنها گزینهی Next را در هر یک از این پنجرهها کلیک
- A) اگر مراحل بالا را كامل انجام داده باشيد، الان پنجره ى Completing the Add Printer را مشاهده می کنید. با کلیک کردن دکمه ی Add Printer این پرینتر را به پایان برسانید.

در ادامه ی این فصل فرض می شود که امکان دسترسی به چاپگر PostScript را دارید.

در ادامه برای درک بهتر مطالب، میخواهیم نحوه ی وارد کردن آرم دانشگاه تربیت مدرس را در اینجا بیاوریم (فرض کنید این شکل با نام armtmu.eps ذخيره شده است):

```
{epsf}input\
                             @1cm@ = epsfxsize \setminus
                             @1cm@ = epsfysize \
                               [th]{figure}begin\
{figure}end\
```



یا به طریقی دیگر، برای حالت چپ چین داریم :

- $> \left\{ \text{figure} \right\} \left[\text{position} \right]$
- $> \text{\end{e}psfxsize} = 1 \text{in}$
- > \epsfysize = 1in
- $> \texttt{\ensemble{logoirstat.eps} \hspace{-55mm} \vspace{0mm}}}$
- $> \end{figure}$

توجه:

- * در حالت راست چین بعد دستورهای \epsfxsize و \epsfysize علامت تساوی باید کاراکتر فارسی (با زمینه ی سفید) باشد.
- * با نوشتن این دستورها شاید پردازش پرونده بدون هیچ خطایی انجام گیرد، ولی شما هیچ شکل خروجی رو نبینید فقط یک جای خالی رو مشاهده کنید. با جابه جا کردن اعداد مربوط به دستورهای اندازه و مکان، شکل را می توان در مکان مورد دلخواه قرار داد.

۲.۱.۴ وارد کردن شکل از Splus

برای تبدیل نمودار ترسیم شده در Splus به فایل EPS مراحل زیر را انجام دهید:

• گزینه ی Export Gragh... اگر چنین وی File کلیک کنید. اگر چنین گزینه ای در منوی File مشاهده نمی کنید، دلیلش اینست که نمودار کشیده

- شده را انتخاب نکردهاید. برای انتخاب روی نمودار ابتدا کلیک کنید و بعد مرحله ی ذکر شده را انجام دهید.
- در پنجره ی باز شده، از نوار باز شونده Save as type گزینه-PostScript را انتخاب کنید.
 - نمودار را در پوشه مربوط به فایل جاری فارستیک، ذخیره کنید.

با انجام مراحل بالا فايل EPS، آماده استفاده مي باشد.

۳.۱.۴ وارد کردن شکلها از Paint

برای تبدیل عکس جاری به فایل EPS مراحل زیر را به دقت انجام دهید، تا بتوان فایل حاصل را بدون مشکل در فارستیک مشاهده کنید:

- * گزینه ی ... Page Setup را از منوی File را از منوی Page Setup را از بخش Scaling انتخاب کنبد، مطمئن شوید که عدد یک، در هر دو قسمت قرار دارد.
- * تصویری را باز کنید. توجه کنید که عکس دقیقا در صفحه اصلی قرار گیرد، چنانچه اطراف تصویر مربوطه صفحه سفید وجود داشت، این قسمتهای سفید رو با کشیدن گوشههای صفحه اصلی دقیقا در اطراف عکس قرار دهید.
- * تصویر مربوطه را با درایو پرینتر PostScript تان به قالب EPS تبدیل کنید. برای انجام این کار مراحل زیر را انجام دهید:
- گزینه ی ... Print را، از منوی File انتخاب کنید یا از کلیدهای میانبر Ctrl + P استفاده کنید،
 - از بالای صفحه، چاپگر PostScript مورد نظر را انتخاب کنید،
- در بالا گوشه سمت راست خانه مر بوط به Print to file را انتخاب کنید، انگاه منوی Preferences را کلیک کنید،

- در پنجره ی باز شده مربوطه به سربرگ Layout، در پائین صفحه، گوشه سمت راست، منوی Advanced را کلیک کنید،
- کنترل کنید که در شاخه Paper/output، اندازه ی صفحه در گزینه A4 paper size
- در شاخه ی PostScript Options ،Document Option را انتخاب کنید و در شاخه زیری ، گزینه سوم PostScript Output یعنی Encapsulated PostScript (EPS) را در منوی کرکرهای، کلیک کنید.
 - حال تمام پنجرههای باز شده را با کلیک کردن روی ۵K ببندید،

اگر تمام مراحل بالا را به درستی طی کرده باشید و پرینتر PostScript هم داشته باشید الان باید با پنجرهای که از ا مکان ذخیره فایل EPS و نام آن را می خواهد. توجه کنید که فایل EPS را برای استفاده باید در پوشهای که فایل فارستی تان در آن ذخیره کنید.

وجه:

- * در هنگام ذخیره ی فایل، باید پسوند eps را به آن اضافه کنید.
- * گاهی ذخیره ی مستقیم، با پسوند eps، باعث مشکلاتی برای نمایش شکل در خروجی می شود. از این رو، توصیه می شود که تصاویر را پسوند ps ذخیره کنید و آنگاه با استفاده از نرمافزار GSview، اندازه ی درست را تنظیم کنید (بخش ۲.۴ را ببینید).

۴.۱.۴ واردکردن شکلها از Minitab, SPSS

نرم افزارهای Minitab و SPSS قادر به صادرکردن فایل به قالب EPS چنانکه Splus انجام می دهد ، نیستند. برای این کار می توان از دو راه استفاده کرد:

- ۱) نمودارها یا جداول مربوطه را با استفاده از درایو پرینتر PostScript به قالب (۱ EPS صادر کنید.
 - ۲) روی نمودار مربوطه کلیک راست کنید،
 - * در Minitab گزینه Copy Graph گزینه
 - * در SPSS گزینه Copy را انتخاب کنید،

حال به صفحه Paint بروید و نمودارها را در آن Paste کنید. این کار به راحتی انجام می شود، می توانید

- * از منوى Edit گزينه Paste را انتخاب كنيد،
- * از کلیدهای میانبر Ctrl + V استفاده کنید،
- * كليك راست كنيد و گزينه Paste را انتخاب كنيد ،

حال نمودار مربوطه را طبق بخش قبلی به قالب EPS صادر کنید.

توجه: توصیه می شود، از روش دوم استفاده کنید.

۲.۴ تبدیل PS به ۲.۴

هر چند امکان تبدیل مستقیم، تصویر به قالب EPS، از نرمافزار Paint وجود دارد؛ ولی توصیه می شود که، فایل را در قالب PS ذخیره کنید و آنگاه با استفاده از نرمافزار GSview آن را به قالب EPS تبدیل کنید. در ادامه، به بررسی چگونگی انجام این رویکرد خواهیم پرداخت:

- * فایلی را که با پسوند PS ذخیره کردید، با استفاده از GSview باز کنید،
 - * از منوی File، گزینهی PS to EPS را انتخاب کنید،

- * در پنجره باز شده، انجام عمل فوق به دو صورت ممکن است. یا اینکه خود نرمافزار به طور خودکار این کار را انجام دهد و یا اینکه با دست این عمل انجام گیرد. توصیه می شود که این عمل را با دست انجام دهید. از این رو، اگر گزینه ی Automatically calculate Bounding Box انتخاب شده است؛ انتخاب را حذف کنید. آنگاه گزینه ی Yes را کلیک کنید،
- * حال نرم افزار آماده است که حدود شکل را مشخص کنید؛ انجام این کار با ماوس و تعیین چهار طرف شکل ممکن است. به ترتیب، سمت چپ، پائین، سمت راست و بالای تصویر را کلیک کنید. بعد از این مرحله، نرم افزار به طور خودکار خواستار نام و محل ذخیره ی فایل خواهد بود.

۳.۴ چکیده

در کلاسهای report و article، امکان استفاده از محیط abstract، برای ایجاد چکیده در پرونده وجود دارد. ساختار محیط به صورت

{abstract}begin چکیده را وارد کنید! {abstract}end

مىباشد.

۴.۲ شمارهگذاری صفحهها

سبک شماره ی صفحه ها، با دستور \pagenumbering \.... ها مشخص می شود. آرگومان های ممکن برای این دستور و سبک حاصل برای اعداد در زیر داده شده اند:

سبک حاصل	گزينه
اعداد عربی	arabic
حروف ابجد	abjad
اعداد کُوچک یونانی	roman
اعداد بزرگ یونانی	Roman
حروف کوچک انگلیسی	alph
حروف بزرگ انگلیسی	Alph
_	

پیش فرض سبک شماره گذاری در فارستی متعاند. از این دستور، می سبک شماره گذاری در فارستی میتوان برای برپایی شمارش جدید استفاده کرد. بطور مثال، همه ی صفحه اتا مقدمه ی پرونده با حروف کوچک یونانی و بقیه با اعداد عربی شماره گذاری می شوند. برای انجام این عمل، دستور \pagenumbering{@roman@} را در مقدمه ی پرونده قرار دهید؛ سپس بعد از شروع اولین فصل (یا بخش) دستور \arabic @arabic @pagenumbering} را قرار دهید.

در ضمن می توانیم، شروع صفحه ها را با هر عدد دلخواه برپا کنیم. برای انجام این کار از دستور \number@}setcounter} استفاده می شود، که در آن number، هر عدد دلخواه می باشد.

در استفاده از موارد بالا به نکات زیر دقت کنید:

- \star در کلیه ی دستورهای بالا \land ، @ و آکولادهای باز و یا بسته باید کاراکتر فارسی، با زمینه ی سفید، باشند.
- * سبکهای alph و Alph به تعداد حروف انگلیسی (۲٦ حرف) صفحه را شمارهگذاری میکنند.
- * سبک abjad، برای ۱۷ حرف (تا ف) عمل میکند، لذا در استفاده از این دستور دقت کنید. لازم بذکر است چنانچه از این سبک برای شمارهگذاری بیش از ۱۷ صفحه استفاده کنید، این دستور تا ۱۷ صفحهی اول را شمارهگذاری میکند و بقیه ی پرونده را در هنگام پردازش حذف میکند!
- \star بجای سبک arabic، از دستور معادل farsifoo نیز میتوانید استفاده کنید.
- * در دستور setcounter، آرگومان number فقط برای اعداد قابل استفاده است. از این رو، استفاده از این دستور برای سبکهای دیگر غیر از arabic، امکانپذیر نیست!

۵.۴ کتابنامه

در این قسمت به بررسی محیطی پرداخته می شود که به نویسنده، برای ارجاع متقابل به یک مقاله یا کتاب در لیست منابع آخر پرونده کمک می کند. می توانید از محیط thebibliography برای تولید یک کتابنامه استفاده کنید. هر قسمت کتابنامه با دستور

\@marker@}bibitem براى ارجاعات فارسى

و

برای ارجاعات لاتین \bibitem{marker}

استفاده می شود؛ که در آن marker برای ارجاع کردن به این منبع درون پرونده استفاده می شود.

توجه :marker، در برای ارجاعات فارسی حتما باید بین دو کاراکتری فارسی @

قرار گیرد. برای تولید ارجاعات، از خط دستور $\{marker\}$ cite

هر جا که لازم است، قرار دهید. پارامتر بعد از دستور \thebibliography} begin هر جا که لازم است، قرار دهید. پارامتر بعد از دستور (99 به فارستی ماکزیمم طول این اعداد را برقرار می کند. مثلاً در مثال زیر، (99 به فارستی می گوید انتظار اینکه همه اعداد ارجاعات کمتر از ۹۹ باشند، را داشته باشد. برای درک بهتر، با دقت به مثالی که در صفحه ۷۴ آمده است، توجه کنید.

فصل اول از[۱] پیشنهاد میکند که ...

كتابنامه

[۱] آرتین ، امیل (۱۹۹۴)، تابع گاما، ترجمهی سعید ذاکری ، جلد اول ، ۱۳۹۹

[3] Ahuja, J.C.andNash, S.W.(1967) , "THE Generalized Gompertz— Verhulst Familly Of Distributions" , Sankhya, Ser.A, Vol.29, 141 – 156. فصل اول از\artincite، پیشنهاد می کند که $\{ldots\}$

\thebibliography\begin \ artin@\bibitem\ آرتین ، امیل \artin@\bibitem\ ارتین ، امیل (۱۹٦۴)، تابع گاما، ترجمه ی سعید ذاکری ، جلد اول ، ۱۳٦۹

- > \english
- > \bibitem{Ahuja67} Ahuja, J.C.
- > and Nash, S.W.(1967), "THE
- > Generalized Gompertz Verhulst
- > Familly Of Distributions", Sankhya
- >, Ser.A, Vol.29, 141 156.

farsi\{thebibliography}end\

محیط bibliography، به اجرای پرونده حداقل برای دوبار نیاز دارد. در اولین اجرا، این محیط فایلی با پسوند aux را تولید می کند. و در اجرای بعدی دستور \cite با کد عددی و یا نویسنده، سال جابهجا مي شود.

توضيحات حاشيهاي

دستور

{....}marginpar

توضیح حاشیهای را ایجاد میکند. اولین خط حاشیه در ارتفاع برابر با خطی که این دستور در آن نوشته می شود، خواهد بود. مثلا حاشیه این خط را ببینیدبا این دستور می توانید با دستورهای که در بخش ۴.۵ و در صفحه ۸۹ ارائه می شوند، طول توانستیم، یک حاشیه این حاشیهها را تغییر دهید. این دستور به صورت توليد كنيم. $\{@2mm@\}\{@\backslash marginparwidth@\}$ setlength \backslash

همانطو, که

مساهده مىكنيد،

ط___ول

براي حاشيه قبلي مي باشد. مثلا حاشيه اين خط را با حاشيه بالايي مقايسه کنید. برای اینکه توضیحات حاشیهای، در طرف مقابل صفحه نسبت به حالت

پیش فرض نوشته شوند، از دستور

reversemarginpar و برای بازگشت به حالت پیش فرض از دستور

normalmarginpar استفاده كنيد.

سبک myheadings و عنوان گذاری دلخواه صفحه

همانطورکه که در جدول ۳.۱ در صفحه ۱۲ عنوان شد یکی از سبکهای صفحه، سبك myheadings مي باشد. اين سبك صفحه حالتي عناوين بالاي صفحات را از نویسنده با استفاده از یکی از دو دستور زیر میگیرد:

۱) دستور

 $\{ \texttt{right head} \} \{ \texttt{left head} \} \ \texttt{markboth} \setminus$

برای عنوان بندی هر دو طرف راست و چپ بکار می رود. توجه کنید که عنوان چپ—راست توسط آخرین دستور \markboth قبل از پایان صفحه تولید می شود، در حالیکه عنوان سمت—راست توسط اولین \markboth یا markboth که در صفحه می آید، تولید می شود در صورتی یکی از آنها وجود دارد، در غیر اینصورت توسط آخرین دستور در صفحه قبلی تولید می شود. امتحان کنید!

۲) دستور

{right head}markright\

برای قرار دادن عنوان سمت راست، بکار می رود. توجه کنید که عنوان سمت - چپ توسط آخرین دستور \markboth قبل از پایان صفحه تولید می شود، در حالیکه عنوان سمت - راست توسط اولین \markboth یا markboth که روی صفحه می آید، در صورتیکه یکی از این دستورها وجود داشته باشد در غیر اینصورت، توسط آخرین دستور در صفحه قبل تولید می شود.

۸.۴ وارد کردن متن لاتین

فارسی ک در وارد کردن متن لاتین با مشکلاتی روبرو است ، ولی گاها رفع این مشکلات خیلی راحتر از نوشتن دوباره ی متن می باشد. برای این کار از عبارت خود Copy کنید، سپس به محیط فارسی ک برگردید. در محل مورد نظر کلیک راست کنید، گزینه Import Clipboard را انتخاب کنید (و یا از کلیدهای میانبر Ctrl + I فشار دهید)؛ برای تکمیل عمل دوباره کلیک راست کنید و آنگاه گزینه Paste را انتخاب کنید (و یا کلیدهای میانبر Ctrl + V را فشار دهید). از موارد کاربرد این موضوع می توان، کپی فهرست مراجع و یا اسامی را نام برد. Ctrl + V نقل قول و یا خط تیره بین اعداد رخ می دهد. از این رو، کافی است که عمل نقل قول و یا خط تیره بین اعداد رخ می دهد. از این رو، کافی است که عمل

وارد کردن متن مورد نظر را، انجام دهید؛ آنگاه در صورت وجود مشکل، روی کاراکترهای خاص، آنها را رفع کنید.

فصل ۵

فارستيك دلخواه

چاپ پرونده، با استفاده از دستورهایی که تا الان آموخته اید برای اکثر خوانندگان پذیرفتنی است. در حالیکه ممکن است بسیار مرغوب به نظر نرسد، ولی این پرونده از قوانین و اصول حروفچینی عالی پیروی میکند بطوریکه متن درون آن را برای خواندن آسان و برای نگاه کردن خوشایند به نظر می رساند.

بهرحال موقعیتهایی وجود دارد کهفارستیک دستوری (و یا محیطی) که نیازتان را رفع کند، مهیا نکرده است، یا خروجی که با دستور موجود تولید می شود، شما را راضی نمی کند.

در این فصل سعی داریم و با بیان ترفندهایی در فارست^ک بیاموزیم که چگونه فارست^ک را مجبور بسازید که یک خروجی متفاوت با آنچه که به طور پیش فرض تولید میکند، به شما را ارائه میدهد. در این فصل، سعی داریم ترفندهایی را بررسی کنیم که بوسیله ی آنها، به فارست^ک فرمان دهیم؛ یک خروجی متفاوت با آ»چه که به طور پیش فرض تولید میکند، به اجرا در آورد.

۱.۵ دستورها و محیطهای جدید

همانطورکه تا اینجا مشاهده کردهاید، اکثر مثالها در یک قالب دو ستونه، که در آن خروجی و یا ورودی در یک مستطیل وارد شده بودند، قرار داشتند. برای

بدست آوردن چنین قالبی، در ابتدا بسته ای را تولید و در آن، بجای استفاده مستقیم از دستورهای فارستیک، دستورها و محیطهای جدید را برای این هدف تعریف کرده ایم.

توجه به این نکته مهم است که، کلیهی دستورهایی که در این فصل ذکر میشوند با کاراکترهای لاتین هستند و کلیه دستورها و محیطهای جدیدی که تعریف میشوند، باید دستورها از چپ به راست نوشته شده و قبل آنها یک \ قرار داده میشود (البته امکان استفاده از این شیوه در بین متنهای فارسی نیز وجود دارد).

از این رو، حتی اگر تصمیم گرفته شود که، خروجی در یک مستطیل حروفچینی شود، و یا اینکه مثلا هم دستور و هم خروجی در یک مستطیل قرار گیرند، به سادگی میتوانم تعریف این محیط را برای خروجی جدید از متن، عوض کنیم. این کار خیلی ساده تر از کنترل تمامی پرونده برای جستجو مکانهایی که از این دستور برای کشیدن یک مستطیل در اطراف خروجی استفاده کرده ام، می باشد.

۱.۱.۵ دستورهای جدید

برای اضافه کردن دستورهای دلخواهتان، از خط فرمان $newcommand\{name\}[num]\{definition\}$

استفاده کنید؛ که در آن دستور newcommand، به دو آرگومان اجباری نیاز دارد: نام دستور (name)، که می خواهید تولید کنید و تعریف دستور (definition). در ضمن، این دستور یک آرگومان اختیاری نیز دارد. این آرگومان را با اعداد یک تا ۹ می توان جایگزین کرد؛ که این عدد تعداد آرگومانهایی را که دستور مورد نظر می خواهیم داشته باشد، مشخص می کند.

در ادامه مثالی را برای درک بهتر مطالب بالا، بیان خواهیم کرد:

در این مثال دستور جدیدی با نام cond را تعریف کرده ایم. این دستور احتمال شرطی را با دادن، مجموعه ها (به عنوان آرگومان) بر می گرداند. چنین دستوری می تواند به راحتی نوشته شود (اگر این عبارت را باید در این کتاب بارها و بارها استفاده می کردید). توجه کنید که در این دستور آرگومان num را چگونه

احتمال شرطی A به شرط B به صورت زیر تعریف می شود: $P(A|B) = \frac{P(A\cap B)}{P(B)}$ به شرطی که P(B) > 0

استفاده کرده ایم .

> \newcommand \cond \[2] \\newline \]2[

> $P(\#1|\#2) = \frac{P(\#1 \land 2)}{P(\#2)}$ > $P(\#2) \rightarrow \{P(\#2)\}$ | $P(\#2) \rightarrow \{P(\#$

توجه:

* با نوشتن این دستور در مقدمه ی پرونده، این دستور بطور سراسری اجرا خواهد شد. در غیر اینصورت، بعد از مکانی که دستور جدید تعریف می شود؛ می توانید از آن استفاده کنید. لازم به یاد آوری است که اگر قبل از تعریف دستور جدید، از آن استفاده کنید؛ با خطای

! Undefined control sequence.

بعلاوه ی شماره ی خط (محل تایپ دستور)، در هنگام پردازش پرونده مواجه می شوید.

* فارسی به شما اجازه ایجاد فرمان جدید، با نام دستور موجود را نخواهد داد و مثلا در مورد این مثال بانوشتن دستوری با همین نام با پیغام خطای

! command name 'cond' already used.

با ذكر خطى كه فرمان پائيني نوشته شده است، مواجه مي شود.

- * همانطورکه در ابتدای این بخش ذکر شد یک دستور جدید تا * آرگومان را میتواند داشته باشد، که در مثال چگونگی استفاده از * آرگومان شرح داده شده است.
- * در مثال بالا برای استفاده از دستور جدید cond ذکر این نکته لازم است که، این دستور جدید دو آرگومان را باید داشته باشد، در غیر اینصورت در اجرا پیغام خطای

! Undefined control sequence.

با ذکر خط مربوطه روبرو می شوید. در تعریف دستور، 1 با اولین آرگومان و 2 با دومین آرگومانی که وارد می شود، جایگزین خواهد شد.

* در مثال از یک ترفند نیز استفاده شده است! توجه کنید که در حالت لاتین، متن فارسی تایپ شده است. این کار با استفاده از دستور {...}mbox انجام شده است. این عمل را در بین محیطهای ریاضی نیز قابل استفاده است.

همانطورکه ذکر شد فارسی که اجازه نوشتن دستوری جدید با نامی که از قبل وجود داشته است، را نمی دهد. اما یک دستور خاص، امکان انجام چنین عملی را فراهم می کند: renewcommand). تمام نکات و قوائدی که برای دستور newcommand) بیان شده است، در مورد دستور newcommand) بیان شده است، در مورد دستور برقرار است.

لازم به ذکر است، اگر دستور renewcommand را به اشتباه، بدون وجود داشتن دستوری پیشین به این نام بنویسید، فارستیک مثلا برای این مثال، شما را پیغام دستوری پیشین به این نام بنویسید، فارستیک مثلا برای این مثال، شما را پیغام دستوری پیشین به این نام بنویسید، فارستیک مثلا برای این مثال، شما را پیغام دستوجه اشتباه می کند.

۲.۱.۵ محیطهای جدید

شبیه به دستور newcommand، یک دستور نیز برای ایجاد محیطهای جدید وجود دارد. دستور newenvironment به صورت

 $\verb|\newenvironment| \{name\}[num] \{befor\} \{after\}$

قابل استفاده است. شبیه به newcommand، می توانید newenvironment با آرگومان اختیاری یا بدون آرگومان اختیاری، استفاده کنید. عبارت موجود در آرگومان اختیاری می فود، قبل از اینکه متن داخل محیط پردازش شود، پردازش می شود. عبارت موجود در آرگومان after هنگامی که با دستور after (وبرو می شود، پردازش می شود. در ادامه با ذکر مثالی، نحوه after استفاده از دستور after برای ایجاد محیط جدید را تشریح می کنیم:

```
> \newnvironment{stat}{ \\ > \newnvironment
```

■ آمار برای همه!

توجه:

- می توانستید محیط stat که در بالا تعریف شده است، را بصورت زیر نیز استفاده کنید.
- $> \left\{ \operatorname{stat} \right\}$
- >\mbox{ آمار برای همه! }
- $> \end{stat}$
- آرگومان num در روشی مشابه به دستور newcomman استفاده می شود. در اینجا نیز فارسیّ مطمئن می شود که محیطی را که قبلا وجود داشته است، دوباره تعریف نکنید.

امکان تعریف محیط جدید، با نام محیط قبلی وجود دارد؛ برا انجام این عمل از دستور renewenvironment می توانید استفاده کنید؛ که در قوائدی شبیه به دستور renewcommand استفاده می شود.

دستورهایی که در مثال بالا استفاده شدهاند، بعدا شرح داده می شوند: برای ۸۷ چگونگی استفاده از دستور rule صفحه ۱۹۳ ، برای stretch صفحه ی ارای استفاده از دستور ابینید و اطلاعات بیشتر در مورد hspace در صفحه ۸۲ می توانید، مشاهده کنید.

۲.۵ اندازهها

۱.۲.۵ دستورهای تغییر اندازه

فارستی فونت و اندازه ی فونت مناسب را بر مبنای ساختار منطقی پرونده بنا می کند (بخش ها، پاورقی ها و . . .). در بعضی از موارد، ممکن است خواستار تغییر فونت ها و اندازه ها با دست باشید. برای انجام این عمل، می توانید از دستورهایی که در جدول ۱.۵ و ۲.۵ فهرست شده اند، استفاده کنید.اندازه ی واقعی هر فونت یک مسئله طراحی است و بستگی به کلاس پرونده و گزینه های اختیاری اش دارد. جدول ۲.۵ اندازه ی نقطه ای قطعی برای این دستورها را همانطور که در کلاس های پرونده استاندارد مشخص شده، نشان می دهد. یک ویژگی مهم فارست اینست که دارای خواص فونت مستقل هستند؛ با این معنا که، ضمی توانید تغییر اندازه یا حتی فونت را بنویسید و همچنان خاصیت پررنگ بودن و یا کجی که از قبل بنا شده است، حفظ شود.

cdf مرتبط با متغیر تصادفی X و f اش، F_X تابع دیگری وجود دارد که یا تابع چگالی احتمال (pdf) و یا تابع چرم احتمال (pmf) نامیده می شود.

در ارتباط با دستورهای اندازه ی فونت، کروشه نقش معنی داری را بازی می کند. در اینجا نیز کروشه های باز و بسته، برای گروه بندی استفاده می شوند. دستورهای اندازه فونت همچنین فضاگذاری خط را هم تغییر می دهند، امّا فقط اگر پاراگراف درون میدان دستور اندازه فونت پایان یابد. پس کروشه بسته بناید خیلی زودتر بیاید. به موقعیت دستور \par

ت ها در فا _{رس} تیک	جدول ۱.۵: فون
مثال	<u>فونت</u>
ايرانيك	$\mathrm{iranic} \backslash$
سیاه	$\operatorname{siah} \setminus$
توخالي	$tookhali \backslash$
سايه دار	$\operatorname{sayedar} \backslash$
خوابيده	$\mathrm{khabide} \backslash$

جدول ۲.۵: اندازه فونتها در فارست^{یک}

اندازهی فونت	مثال	اندازهی فونت	مثال
$\operatorname{tiny} \backslash$	نظربه مجموعهها	$\operatorname{large} \backslash$	آمار فضایی
$scriptsize \setminus$	متغير تصادفي	$\operatorname{Large} \backslash$	آمار بیز
$footnotesize \backslash$	تبدیلات و مقادیر مورد انتظار	LARGE\	آمار توصیفی
$\operatorname{small} \backslash$	متغیرهای تصادفی چندگانه	$\mathrm{huge} \backslash$	آمار استنباطي
${\rm normal size} \backslash$	احتمال	Huge\	آمار

جدول ۳.۵: اندازههای نقطهای قطعی درکلاس های استاندارد

انتخابى) 12pt	11pt(انتخابي)	10pt (پیش فرض)	اندازه
C 1	C 1	F4	، : ۱
$6\mathrm{pt}$	$6\mathrm{pt}$	$5\mathrm{pt}$	$\operatorname{tiny} \setminus$
$8\mathrm{pt}$	$8\mathrm{pt}$	$7\mathrm{pt}$	$\operatorname{scriptsize} \setminus$
$10 \mathrm{pt}$	$9\mathrm{pt}$	8pt	$footnotesize \setminus$
$11 \mathrm{pt}$	$10 \mathrm{pt}$	$9\mathrm{pt}$	$\operatorname{small} \setminus$
12pt	11pt	$10 \mathrm{pt}$	$\operatorname{normalize} \setminus$
$14 \mathrm{pt}$	12pt	12pt	large
$17 \mathrm{pt}$	14pt	14pt	$Large \setminus$
$20\mathrm{pt}$	$17 \mathrm{pt}$	$17 \mathrm{pt}$	$LARGE \setminus$
$25\mathrm{pt}$	$20\mathrm{pt}$	$20\mathrm{pt}$	$\mathrm{huge} \setminus$
$25\mathrm{pt}$	$25\mathrm{pt}$	$25\mathrm{pt}$	Huge

۳.۵ فاصلهگذاری

۱.۳.۵ قالببندی پاراگراف

در فارستیک، دو پارامتر سبک پاراگراف را تغییر داد. با قرار دادن خط دستورهای

 $@0pt@ = parindent \setminus$

@1ex plus 0.5ex minus 0.2ex@ = parskip

در مقدمه ی فایل ورودی، می توانید سبک پاراگراف ها را تغییر داد. این دو فرمان فضای بین دو پاراگراف را در حالیکه فاصله گذاری از سر سطر پاراگراف صفر می باشد، افزایش می دهد. هوشیار باشید که، این دستورها روی جدول مندرجات نیز تاثیر می گذارد. برای عدم تاثیر این دستور، کافی است که آنها را بعد از \tableofcontents قرار دهید یا اینکه از این دستورها اصلا استفاده نکنید، زیرا که در خواهید یافت که اکثر کتابها از فاصله گذاری از سر سطر استفاده می کنند و برای پاراگرافهای مجزا فضای خالی قرار نمی دهند.

اگر میخواهید یک پاراگراف از سر سطر فاصله داشته باشد، میتوانید از دستور

indent

در آغاز پاراگراف استفاده کنید. واضح است که این دستور در صورتی که

∗ \parindent مخالف صفر باشد،

* و یک پاراگراف با گذاشتن یک خط خالی و یا از استفاده از دستور \par ایجاد کرده باشد،

اثر گذار خواهد بود.

برای ایجاد پاراگرافی که از سر سطر فاصله نداشته باشد، میتوانید از دستور

 $noindent \setminus$

در ابتدای پاراگراف، استفاده کنید.

۲.۳.۵ فضای افقی

و یا برای حالت لاتین از دستور معادل

 $\verb|\hspace{length}|$

استفاده كنيد.

اگر چنین فضاگذاری باید حفظ شود حتی اگر آن در ابتدا یا انتهای خط قرار گیرد، از دستور

 $\{@length@\}*hspace \setminus$

یا برای محیط لاتین از دستور معادل

 $\verb|\hspace*{lenght}|$

استفاده کنید.

توجه کنید در حالت اول باید علامت ستاره، کاراکتر فارسی باشد. در سادهترین واحدها در سادهترین حالت فقط یک عدد به علاوه واحد می باشد. مهم ترین واحدها در جدول ۴.۵ فهرست شدهاند.

این یک فضای خالی 1.5cm می باشد.

ایـــن \hspace} یـــک فضای خالی 1.5cm میباشد.

 $T_{
m E}X$ واحدهای $T_{
m E}X$ واحدهای $T_{
m E}X$ اندازه واحد ارزش عددی واحد ${
m mm}$ میلیمتر ${
m mm}$ میلیمتر ${
m mm}$ اسانتی متر ${
m mm}$ ${
m mm}$ اینچ ${
m mm}$ اینچ ${
m mm}$ اینچ ${
m mm}$ ${
m mm}$ در اینچ ${
m mm}$ ${
m mm}$ در اینچ ${
m mm}$

 \mathbf{pt} نقطه \mathbf{r} ۱/۷۲ اینچ $\mathbf{mm} \approx \mathbf{mm}$ نقطه M' در فونت جاری \mathbf{mm} تقریباً ارتفاع \mathbf{r} در فونت جاری \mathbf{r}

دستور

\strenth{n} يا معادل لاتين آن @n@}strenth\

یک فضای خالی خاص را تولید میکند. این فضای خالی تا زمانی که همه فضای باقی مانده را روی خط را پر کند، ادامه مییابد. اگر دو \next{8 (n}stretch) در یک خط رسم شود، آنها بر حسب عامل ارتجاع، رشد میکنند. در مثال زیر نحوه ی استفاده از این دستور بررسی شده است:

۳.۳.۵ فضای عمودی

فضای بین پاراگرافها، بخشها، زیر بخشها و ... بطور خودکار توسط فارست^ک مشخص میشوند. فضای عمودی بین دو پاراگراف را میتوان، با دستور

 ${@length@} vspace \$ و یا برای معادل $Vspace \{ length \}$

ميتوان تغيير داد.

این دستور بطور طبیعی باید بین دو خط خالی استفاده شود. اگر فضای خالی باید در بالا و یا در زیر یک صفحه باید اعمال شود، از نسخه ی ستاره دار این دستور یعنی

 $\{@length@\}*vspace$ و یا معادل لاتین آن

بجای دستورهای متناظر قبلی استفاده کنید.

دستور \stretch حروفچینی متن pagebreak در رابطه با \stretch میتواند برای حروفچینی متن در آخرین خط از صفحه، یا در مرکز متن روی صفحه بطور عمودی، استفاده شود. مثلاً برای اینکه در هر جای متن به خط آخر صفحه بروید، میتوانید دستور \stretch\}vspace را تایپ کنید و بعد اتمام متن برای رفتن به صفحه بعد دستور \pagebreak را استفاده کنید.

فضای اضافی بین دو خط از یک پاراگراف یا در بین یک جدول با دستور \\[length]\\

مشخص می شود. این دستور را امتحان کنید و بابزرگ کردن length تغییرات را در خروجی بررسی کنید. در ضمن هر جا که این دستور را تایپ می کنید، خط در همان محل می شکند ولی پاراگراف نه!

۴.۵ سک صفحه

فارسی کی برای مشخص کردن اندازه ی کاغذ در دستور امی اجازه می دهد. آنگاه بطور خودکار کنارهای صحیح متن را انتخاب می کند. بنا به نیاز، ممکن است خواستار تغییر این پیش فرض ها باشید. به طور طبیعی امکان تغییر این پارامترهای سبک صفحه وجود دارد؛ شکل ۱.۵ همه پارامترهایی را که می توانند تغییر کنند ، نشان می دهد.

اگر شما صفحههای فارستی را با صفحه MS Word مقایسه کنید، بسیار تنگ ربه نظر می آید؛ اما اگر به یک کتاب استاندارد نگاهی بیندازید و تعداد کاراکترها را در یک خط متنی استاندارد بشمارید؛ در می یابید که بیشتر از ۲۰ کاراکتر – تقریبا – در هر خط وجود ندارد. حال همین کار را برای یک خط در خروجی فارستی تکرار کنید؛ در می یابید که، حدوداً ۲۰ کاراکتر در هر خط وجود دارد. در واقع، تجربه نشان داده است که، خواندن متن، خیلی زود مشکل می شود، اگر کاراکترهای بیشتری در یک خط وجود داشته باشد. چرا که حرکت کردن برای چشمها از آخریک خط به اول خط بعدی مشکل می شود. این همچنین دلیلی است که، چرا روزنامهها در چند ستون حروفچینی می شوند. بنابراین اگر طول بدنه ی متن را افزایش می دهید؛ این موضوع را هم در بنابراین اگر طول بدنه ی متن را افزایش می دهید؛ این موضوع را هم در

بنابراین اگر طول بدنه ی متن را افزایش می دهید؛ این موضوع را هم در نظر بگیرید که با این عمل، خواندن را برای خوانندگان متن تان مشکل کرده اید. امّا با کمی احتیاط، به شما برای چگونگی انجام آن قول می دهم...

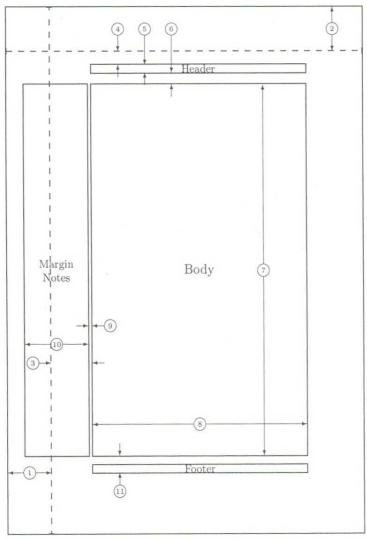
فارستی دو دستور را برای تغییر دادن این پارامترها، مهیا کرده است. آنها معمولاً در مقدمه ی پرونده استفاده می شوند.

اولین دستور یک مقدار مشخص را به هر پارامتر تخصیص می دهد: $\{length\} \{parameter\} \texttt{setlength} \setminus$

و دومین دستور به طول هر پارامتر مقداری مشخص را اضافه می کند: $\{length\}\{parameter\}$ addtolength

دومین دستور در واقع کاربردی تر از دستور \setlength میباشد، زیرا اکنون میتوانید با برپاییهای موجود، کار کنید. برای اضافه کردن یک سانتیمتر به طول سراسری متن، دستورهای زیر را در مقدمه ی پرونده داده می شوند:

شکل ۱.۵: پارامترهای سبک صفحه



- 1 one inch + \hoffset
- 3 \evensidemargin = 70pt
- 5 \headheight = 13pt
- 7 \textheight = 595pt
- 9 \marginparsep = 7pt
- 11 \footskip = 27pt \hoffset = 0pt \paperwidth = 597pt
- 2 one inch + \voffset
- 4 \topmargin = 22pt
- 6 \headsep = 19pt
- 8 \textwidth = 360pt
- 10 \marginparwidth = 106pt
 \marginparpush = 5pt (not shown)
 \voffset = 0pt
 \paperheight = 845pt

```
 \label{eq:condition} $$ \{ @ - 0.5 cm @ \} \{ @ \hoffset @ \} $$ add to length $$ \{ @ 1 cm @ \} \{ @ \textwidth @ \} $$ add to length $$ $$ $$
```

توجه: کلیهی هها، در عبارت بالا، کاراکتر فارسی هستند. در ضمن، می توانید خط دستورهای بالا را به صورت زیر نیز وارد کنید:

```
{ @ - 0.5 cm@}{hoffset}addtolenght\\ { @1cm@}{textwidth}addtolenght\\ }
```

۵.۵ چهار چوبها

فارسیخ^ک، صفحههای خود را با هل دادن در چهارچوبهای پیرامونی میسازد. در ابتدا، هر حرف را در یک چهارچوب کوچک قرار می دهد، آنگاه با حروف دیگر برای شکل دادن کلمه، آنها را می چسباند. اینها دوباره با کلمات دیگر چسبیده می شوند، امّا با یک چسب مخصوص که قابلیت انعطاف را چنانکه یک دنباله از کلمات بتوانند، کنار هم باشند یا کش بیایند، برای اینکه یک خط را در صفحه بر کنند، دارد.

قبول دارم، که این ساده ترین نسخه ای که در واقع اتفاق می افتد، می باشد. اما نکته اینست که فارست که فارست که برروی چهار چوبها و چسباندن عمل می کند. نه تنها یک کلمه می تواند یک چهار چوب باشد، شما واقعاً می توانید هر چیزی را در یک چهار چوب شامل چهار چوب های دیگر قرار دهید. هر چهار چوب بوسسله فارست ک حفظ می شود، گویا که آن یک حرف می باشد.

در فصل گذشته، شما با تعدادی چهارچوب روبرو شده بودید، اگرچه من به شما نگفتم. محیطهای \figure و figure برای مثال هر دو یک یک چهارچوب تولید میکنند. این بدین معناست که شما به آسانی میتوانید دو جدول و یا عکس را پهلو به پهلو مرتب کنید. شما فقط باید اطمینان حاصل کنید که طول ترکیبی آنها بلندتر از طول متن نیست.

شما همچنین می توانید پاراگرافی انتخابی را در یک چهارچوب با دستور $\{width\}\{text\}[pos]$

با هم قرار دهید. پارامتر pos می تواند یک از حروف t ، c و یا d را برای کنترل تنظیم عمودی چهارچوب در ارتباط با خط نهایی پیرامون متن ، به خود بگیرد. width یک

آرگومان طول برای مشخص کردن طول چهارچوب به خود میگیرد.

در حالیکه \parbox تمام پاراگراف را با انتجام دادن شکستن خط و هر چیز دیگه، در خود نگه می دارد، همچنین یک کلاس از دستورهای چهارچوب ساز که فقط عبارتهای با تنظیم افقی عمل می کنند، وجود دارد. از قبل با یکی از آنها آشنا شده ایم، که \mbox امیده می شود و به سادگی یک دنباله از چهارچوبها درون یک چهارچوب قرار می دهد و می توان از برای جلوگیری کردن فارست^ک برای شکستن دو کلمه استفاده شود. همانطوریکه شما می توانید چهار چوب ها را درون یکدیگر قرار دهید، کلمه استه بندهای چهارچوب افقی، به شما خاصیت انعطاف آخر را هم می دهند. غیر از text[@pos@][@width@]makebox

width طول چهاچوب حاصل شده را چنانکه از بیرون دیده می شود، تعریف می کند. width خیر از طول عبارتها، همچنین می توانید از width اخیر از طول عبارتها، همچنین می width استفاده کنید. آنها از مقادیری که با اندازه گیری width اندازه گیری می می شوند. پارامتر width از حروف width از حروف یا width به ترتیب برای تنظیم از مرکز، چپ و راست می تواند اختیار کند.

دستور \framebox دقیقاً مثل \makebox عمل میکند، امّا یک چهارچوب اطراف متن رسم میکند. مثال زیر مواردی را که میتوانید با آن دستورهای \framebox framebox و framebox انجام دهید را، نشان میدهد.

این بدان معنا است که ممکن از طول عبارت درون چهارچوب کوچکتر باشد. حتی میتوانید طول 0pt قرار دهید چنانکه متن درون چهارچوب حروفچینی خواهد شد بدون اینکه چهارچوب های پیرامون را تحت تأثیر قرار دهد.

تراز از سمت چپ چهارچوب
تراز از سمت چپ چهارچوب
حدس میزنم الان یک چهارچوب کشیدهام.
توجه کن! من میخوام تو این چهارچوب باشم.
مهم نیستیا می تولیکارایکی دهای را بخوانید؟

| ترازاز | ترازاز | par | par

۱.۵.۵ رسم چندین نوع چارچوب

در این بخش به شیوه ی کاربردی بحث بالا را ادامه می دهیم. به نوعی در این قسمت ترسیم چندین نمونه ، چارچوب دور متن را – از جمله آنهایی که در کتاب استفاده شده اند — ذکر می کنیم.

به چارچوبهای زیر که دور متن کشیده شدهاد، توجه کنید:

متن در داخل یک چارچوب متن در داخل یک چارچوب متن در داخل یک چارچوب

متن در داخل یک چارچوب

به ترتیب، برای چهار چارچوب بالا دستورات jabehex ،jabehcenter ،jabeh و jabehex ،jabehsiah را به صورت زیر تعریف کردهایم:

همانطورکه مشاهده میکنید همهی دستورات تعریف شده، دارای یک آرگومان می باشند. به آسانی می توان چارچوبهای زیادی را با ترکیب دستورهای مربوطه و افزایش تعداد آرگومانها بدست آورد.

۲۰۱۵ دستور ۲۰۰۵

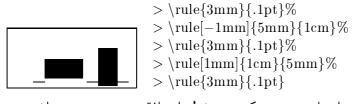
دستور rule، قبلا در مواردی خاص استفاده شده است. در این بخش به بررسی آن خواهیم. ساختار این دستور به صورت

 ${\tt @lift@} \{@{\tt width@} \ [@lift@] \ {\tt rule} \setminus$

و یا برای معادل لاتین آن به صورت

 $\verb|\rule[lift]{width}{height}|$

می باشد. به طور معمول از این دستور برای تولید یک مستطیل سیاه ساده، استفاده می شود.



یکی دیگر از کاربردهای این دستور، کشیدن خطهای افقی و عمودی میباشد.

کشیدن خط در زیر متن

1.7.0 دستور hrule

در اینجا فقط به ذکر یک مثال اکتفا می کنیم.

مجموعه، \$S\$، از همه نتایج ممکن مجموعه، S، از همه نتایج ممکن از یک <u>آزمایش خاص فضای نمونه</u> ریس حص مصای بمونه برای این آزمایش نامیده می شود.

ازیک آزمایش خاص {\siah فضای نمونه hrule \ براى اين أزمايش ناميده

همانطور که مشاهده میکنید این دستور معایبی دارد که عبارتند از:

- ١) مكانى كه اين دستور تايپ مىشود، خط در آنجا شكسته مىشود. اين شكستن خط بدون توجه به اینکه که خط مورد نظر از متن پر شده است یا نه اتفاق ميافتد.
- ٢) خطى كه با اين دستور كشيده مى شود، به اندازه طول خط مى باشد و هيچ اختیاری در تغییر اندازه آن را ندارید.
- ٣) اگر این دستور در مکانی از خط قرار دهید که در هنگام اجرا خط قبل از این مکان شکسته می شود، آنگاه این دستور در خروجی برای هر دو خط اثر میکند. امتحان كنيد!

با مشکلات که در بالا برای دستور \hrule ذکر شد، عامل نگرانی برای این کار ندارم، زیرا که فارستی^ک دستور زیر را که تمام معایب بالا را میپوشاند، در اختیار، قرار میدهد.

کدستور underline **Y.Y.**

همانطورکه در قسمت قبلی ذکر شد، دستور hrule معایبی دارد. دستوری وجود دارد که معایب این دستور را رفع می کند:

{...}underline

نحوهی عمل و چگونگی استفاده از این دستور در مثال بعدی، بررسی شده است:

{\siah فضای نمونه} را می توان بر طبق تعداد عناصری که شامل می شود دسته بندی کرد. فضای نمونه می تواند \underline شمارش پذیر } یا \underline ناشمارا باشد . البته اگر فضای نمونه تعداد عناصر متناهی داشته باشد، شمارش پذیر است.

فضای نمونه را می توان بر طبق تعداد عناصری که شامل می شود دسته بندی کرد. فضای نمونه می تواند شمارش پذیر یا ناشمارا باشد . البته اگر فضای نمونه تعداد عناصر متناهی داشته باشد، شمارش پذیر است.

۸.۵ پاورقی در جدول

برای قرار دادن پاورقی برای عناصر جدول، نیاز به استفاده از محیط minipage میباشد. این محیط برای متنهای فارسی با مشکل روبرو میباشد؛ ولی اگر متن در یک محیط مثل tabular وارد شود، چنین مشکلی پیش نخواهد آمد.

بدنههای شناور مثل جدول و شکل را نمیتواند در این محیط قرار دادن داد؛ ولی عکس این موضوع برقرار است. در ضمن، امکان قرار دادن محیطهای دیگر از جمله enumerate ،itemize و غیره نیز در این محیط وجود دارد؛ که در اینجا به این محیطها نخواهیم پرداخت. هدف این بخش فقط بررسی ایدهای برای گذاشتن پاورقی در جدول میباشد.

به مثال زیر توجه کنید:

فصل ٦

مباحث تكميلي

با توجه به فصلهای قبل، باید به راحتی بتوانید پرونده ی دلخواه تان را حروفچینی کنید. برای توضیحات بیشتر و در ادامه ی روند کتاب، به تشریح مباحث تکمیلی در این فصل می پردازیم. مثالهای این بخش طوری انتخاب شده اند، که هر یک نکاتی را برای حروفچینی جدول و یا فرمول یاد آوری می کنند. از این رو توصیه می شود آنها را به دقت مطالعه و برای خودتان یکبار تایب، کنید.

یکی از مشکلات افراد تازهکار (حتی افراد خبره) در حروفچینی، عدم توانایی در مقابله با پیغامهای خطادر هنگام پردازش میباشد. این مورد نیز در یک بخش مجزا بررسی خواهد شد.

در آخر این فصل هم، تمرینهایی (به دو شیوه ی مختلف)، در نظر گرفته شده است. سعی کنید شده است. سعی کنید بدون توجه به جوابها، تمرینها را جواب دهید.

١.٦ جدول

در این بخش ۱ چند جدول زیبا را برای نمونه آوردهایم که با ساختار جداول بیشتر آشنا شوید.

مثال ۱ : فرض کنید از افراد A_1 ، A_2 ، A_3 ، A_4 در مورد متغیرهای شناسایی جنس، سن و وضعیت تاهل و متغیر حساس در آمد سوال شده و پاسخهای آنها به صورت زیر کدگذاری و در جدول ۱.٦ خلاصه شده باشد، که در آن رکورد iام مربوط به فرد A_1 است.

جنس: مرد= ۱ و زن= ۰،

 $"" : \circ - 70 = \circ, \circ 70 - \circ 7 = 1$ ، $\circ - 0 - \circ 7 = 7$ و $\circ 7$ به بالا = 7،

وضعیت تاهل: متاهل = ۱ و مجرد = \circ ،

جدول ۱.٦: فایل دادههای خرد

شماره ركورد	جنس	سن	وضعيت تاهل	در آمد
1	1	1	1	0
٢	0	٣	١	٢
٣	١	١	o	١
۴	١	0	o	٢
۵	١	١	o	١
٦	0	٢	o	0
٧	١	٣	١	٢
٨	١	0	0	١
٩	0	٣	١	١
١ ۰	١	٢	١	٢
11	0	١	0	0
١٢	١	١	0	٢

جدول ۱.٦، که برای مثال بالا آورده شده است، به صورت زیر نوشته می شود: ${\rm [htp]}{\rm table}{\rm begin}$

ا مثالهای این بخش از پایان نامه کارشناسی ارشد، آفای ربیع رحمانی با عنوان "ارزیابی معیارهای اندازه گیری ریسک برای افشای اطلاعات" استخراج شده است.

```
\dab1@}label\}caption\ فایل دادههای خرد
                                                                                                                                                                                            centering\
                                                             { @ |c|c|c|c|c|c} 
                                                                                                                                                                \{@1-5@\}cline\setminus
\wedge در آمد \& وضعیت تاهل \& سن \& جنس \& شماره رکورد
                                                                                                          \\ 1 & 1 & 1 & 1 & 0
                                                                                                             \\ F & 1 & 0 & 0 & 7
                                                                                                                                      \\ 7 & o & Y & o & o
                                                                                                                                     \\ Y & 1 & T & 1 & T
                                                                                                                                     \\ 9 & o & T & 1 & 1
                                                                                                                               \\ \\ \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& \\ \& 
                                                                                                                               hline
                                                                                                                                                                            \{tabular\}end\setminus
                                                                                                                                                                                       {table}end\
```

توجه:

- * همه & هما، کاراکترهای فارسی میباشند و با کلیدهای میانبر * تایپ می شوند.
- * کلیهی \\ فارسی می باشند، و نشان دهنده ی شروع سطر جدید در جدول می باشند.
- * دستور \hline برای کشیدن یک خط افقی بین دو سطری که نوشته

می شود، می باشد. و باید بعد از \\ نوشته شود، در غیر این صورت با پیغام خطای . Misplaced \noalign ! روبرو می شوید.

- * دستور \centering باعث می شود که جدول از وسط صفحه تراز شود. بجای این دستور می توانستید، از محیط center که در بخش ۱.۹.۲ شرح داده شد، استفاده کنید.
- * توجه کنید که محیط tabular در داخل یک بدنه ی شناور table نوشته شده است. برای توضیح بیشتر در مورد بدنه های شناور به بخش ۱۰.۲ مراجعه کنید.

مثال ۲: جدول ۲.٦ که نشان دهنده ی میزان فروش تعدادی از موسسات به تفکیک نوع و ناحیه فعالیت می باشد، ارائه شده است.

جدول ٢.٦: ميزان فروش شركتها به تفكيك نوع و ناحيه فعاليت

جمع	C	B	A	ناحيه فعاليت
				نوع فعاليت
١١٦	۵۸	47	11	١
49	٣٣	۱۵	١	٢
۵۳	۲۰	٣١	٢	٣
714	111	98	14	جمع

```
جدول ۲.٦ بصورت زير در پر ونده وارد شده است : [htp] \{table\} begin\} \setminus [htp] \{table\} begin\} \setminus [htp] \{table\} begin\} \setminus [htp] \{table] \{table] \{table] \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \} \setminus [htp] \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \} \setminus [htp] \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \} \setminus [htp] \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \}  \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \} \{ ablux \}
```

مثال ۳: به جدول ۳.٦ توجه کنید. این جدول استفاده از دستور \multicolumn را شرح می دهد. جدول ۳.٦ به صورت زیر در پرونده وارد شده است:

جدول T.۲: جدول T متناظر با فایل دادههای خرد

متاهل							تاهل		
>	۲۵ – ۲۰ به بالا			۲۵۰			سن		
زیاد	متوسط	کم	زیاد	متوسط	کم	زیاد	متوسط	کم	در آمد
1	0	0	0	0	1	0	0	0	مرد
١	١	0	1	0	0	0	0	0	زن
	مجرد							تاهل	
>	۲۰ – ۲۰ به بالا			۰ −۵۲			سن		
زیاد	متوسط	کم	زیاد	متوسط	کم	زياد	متوسط	کم	در آمد
0	0	0	1	٢	0	1	1	0	مرد
0	0	0	0	0	٢	0	0	0	زن

```
hline\
                                                      \setminus \setminus \{ (a|c|@) \} \{ (a|q) \} \} multicolumn \{ (a|c|@) \} \}
                                                    & { \Upsilon\Delta-\circ}{@|c|@}{@\Upsilon@} multicolumn\ & سن
                                                                      &{ \Im \circ - \Upsilon \Delta }{@|c|@}{@\Upsilon @} multicolumn\
                                                                         hline\
hline 
                                                            مرد & ۰ & ۰ & ۰ & ۱ & ۰ & ۰ & ۰ & ۰ مرد
                                                            hline\
                                                     hline
                                             &{ \Upsilon\Delta-\circ @}{@|c|@}{@\Upsilon @} multicolumn \ & سن
                                                                      &{ \Im \circ - \Upsilon \Delta }{@|c|@}{@\Upsilon @} multicolumn\
                                                                        hline\
                                                            مردی ۰ گ ۱ گ ۱ گ ۲ گ ۰ گ ۰ گ ۰ گ ۰ گ
                                                            \\ \cdot & \cd
                                                                                                                                                                                              hline\
                                                                                                                                                                    {tabular}end\
                                                                                                                                                                           \{ table \} end \setminus
```

۲.٦ وارد كردن فرمولها

مثال ۱ (قانون بیز): فرض کنید A_1, A_2, \cdots یک افراز از فضای نمونه باشد و B یک مجموعه ی دلخواه باشد. آنگاه، برای هر $i=1,7,\ldots$ داریم:

$$P(A_i|B) = \frac{P(B|A_i)P(A_i)}{\sum_{i=1}^{\infty} P(B|A_i)P(A_i)}$$

فرمول بالا با دستورهای زیر ایجاد شده است:

>\begin{displaymath}

مثال ۲: قانون قوی اعداد بزرگ ؛ فرض کنید X_1, X_2, \ldots متغیرهای تصادفی $\bar{X}_n = (1/n) \sum_{i=1}^n X_i$ باشد، و تعریف کنید $Var X_i = \sigma^\intercal < \infty$ و $E X_i = \mu$ باشد، آنگاه برای $\epsilon > \circ$

$$P\left(\lim_{n\to\infty}|\bar{X}_n-\mu|<\epsilon\right)=\mathsf{V}^{-}(*)$$

 $ar{ar{\mathrm{X}}}_{\mathrm{n}} \stackrel{a.s.}{\longrightarrow} \mu$ و مىنويسيم

که در آن فرمول ستاره با دستور زیر نوشته شده است :

>\begin{displaymath}

>P\left(\lim_{n\rightarrow\infty}|\bar{X}_n-\mu|<

>\epsilon\right)=1

>\end{displaymath}

و برای نوشتن μ از دستور $ar{\mathrm{X}}_{\mathrm{n}} \overset{a.s}{\longrightarrow} \mu$

 ${\rm x_{x}_n}{\partial u} \ a.s.\over \partial u$

به ترکیب دو دستور over و buildrel توجه کنید.

مثال ۳: در استفاده از گروهبندی در حالتی که با توان و اندیس سروکار داریم، دقت کنید. ورودی زیر و خروجی متناظر آن، این نکته را متذکر میشوند:

ورودى:

 $x_m^n \neq x_m^n$ qquad xî_m qquad qquad xî_m \$\$ x_mî \ qquad xî_m \ qquad \ x_m \ غروجی:

 $x_m^n \qquad x_m^n \qquad x_m^n \qquad x_m^n$

در مثال بالا یک محیط توصیفی با قرار دادن فرمول بین \$\$ ایجاد شده است. در حقیقت این محیط، معادل با محیطهای [/...]/ و begin{displaymath}...\end{displaymath}

٣.٦ خطاها و ترفندها

در این بخش ، برای تکمیل بحث مواردی را که باعث بروز خطا میشوند، و در فصلهای قبل ذکر نشدهاند بررسی میکنیم. سعی کنید برای درک بهتر آنها را قالب یک مثال واقعی بررسی اجرا کنید.

- * در جدول نمی توانید، از \\ برای شروع یک خط جدید برای یک عنصر جدول استفاده کنید، برای این کار باید از دستور \newline استفاده کنید، زیرا که تایپ \\ یک سطر جدید را برای همهی عناصر سطر آغاز می کند.
- * اگر در متن احیاناً برای شکستن خط از \\ استفاده کنید و بدون هیچ فاصلهای بعد از آن برای تایپ فرمولهای ریاضی، \$ را قرار دهید، در هنگام اجرا با خطای Missing \$ inserted.
- * در هنگام اجرای برنامه گاها بخاطر مشکلاتی، پردازش پرونده با مشکل روبرو می شود. یکی از روشها برای رفع مشکل اینست که، بعد فرمان پردازش (مثلاً با فشردن کلیدهای Shift + F8)، دکمه ی r را در صفحه کلید فشار دهید و سپس Enter را برنید. مشاهده می کنید که ، فارستی خطاها را در نظر نمی گیرد

و فایل را پردازش میکند. در حقیقت با انجام این کار می توانید خروجی را برای پیدا کردن مشکل بررسی کنید.

* گاهاً پیدا کردن خطا به روش بالا بسیار مشکل است، مثلاً فارستی هنگام پردازش، بروز خطا را به خطی ارجاع می دهد که به یقین اشتباهی در آن خط رخ نداده است! یکی از روشها برای پیدا کردن چنین خطاهایی جابه جا کردن رخ نداده است! یکی از روشها برای پیدا کردن چنین خطاهایی جابه جا کردن مرخ (document end و از وروشها برای دیگر، دستور (document end) را از پایان پرونده تان به جاهای مختلف از پرونده تان منتقل کنید، تاجایی که به مکان بروز خطا نزدیک شوید. با انجام این کار، در حقیقت متن زیر این دستور را در هنگام پردازش غیر فعال می کنید.

خطای \end{document} در تایپ محیطها رخ می دهد. که در رعایت کردن قوائد حروفچینی در تایپ محیطها رخ می دهد. که در آن خط ۱۹۲ که در پیغام خطا به آن اشاره شده است، مکان تایپ \documnet}end را نشان می دهد. و اما راه حل این مشکل، مطمئن باشید که برای یکی از محیطهایی که تایپ کرده اید، برای آن \envi name}end را فراموش کرده اید. لازم به ذکر است که با فراموش کردن قسمت آخر محیطها همیشه با این پیغام خطا مواجه نمی شوید. از کمله پیغام خطای دیگر می توان به Missing \$ inserted. از اغلب برای محیطهای ریاضی) اشاره کرد. از سوی دیگر، فراموش کردن ابتدای محیط نیز با پیغام خطاهای متفاوتی به شما هشدار می دهد. معمولا در مورد خاص، فارسی کمان و اشتباه را در خروجی مشخص می کند.

۴.٦ تمرينها

در این بخش تمرینهایی برای تکمیل مباحث این کتاب ارائه میکنیم. تمرین ۱: جدول؛ بر اساس جدول ۲۴.٦ قسمت هایی که **** گذاشته شده است را یر کنید؟

این جدول از پایاننامه کارشناسی نورالله تازیکه میاندره با عنوان "توزیع نمایی تعمیم یافته" استخراج شده است.

تمرین ۲: فرمول؛ ضریب تغییرات برای توزیع نمایی تعمیم یافته برابر است با:

$\alpha \downarrow$	$n \rightarrow$				
	۲۰	40	٦٥	٨٠	100
۰.۷۵	۰.۸۴	0.97	۰.9۳	۰.۹۵	o.97
	(۳۸.۰)	(• . 9 1)	(∘.¶۵)	(· . 9 V)	(∘.¶∧)
:	:	:	:	:	:
۰۵.۲	۰.٦٣	o. ٧ ۴			۵۸. ه
	$(\Lambda \Gamma. \circ)$	$(\circ. V\Delta)$	$(\circ. V^{q})$	(↑\lambda.∘)	(۵۸.۰)

جدول ۴.٦: تمرین ۱ برای جدول

$$\frac{\sigma}{\mu} = C.V. = \frac{\sqrt{V(x)}}{E(X)} = \frac{\sqrt{\psi'(1) - \psi'(\alpha + 1)}}{\psi(\alpha + 1) - \psi(1)}$$

فرمولی که در بالا آورده شده است، به صورت زیر در پرونده وارد شده است. دستوری که **** خواسته شده است، را حدس بزنید:

۵.٦ درست يا غلط

درست یا غلط بودن عبارتهای زیر را مشخص کنید:

- ۱) زمینه صفحه در فارستیک آبی میباشد.
- ۲) در فارستی متن فارسی ، متن لاتین و دستورها به ترتیب با زمینه سفید، زمینه سیاه و زرد هستند.
- ۳) از دستورهای ریاضیاتی درمتن فارسی با وارد کردن در بین دو کاراکتر \$ با زمینه سیاه می توان، استفاده کرد.
- ۴) متن لاتین را می توان بدون وارد کردن در بین دو کاراکتر \$ با زمینه سیاه، می توان در متن فارسی نوشت.
- ۵) برای نوشتن دستورهای ریاضیاتی در سمت چپ(در حالت لاتین) باید، دستورها را بین دو کاراکتر \$ و یا در بین محیطهای تعریف شده، وارد کرد.

- ۲) از کلیدهای میانبر F9 + Shift + F8 و Shift + F9 به ترتیب برای اجرای متن تایپ شده و دیدن خروجی استفاده می شود.
 - ۷) کاراکترهای ویژه و تکیهها را نمی توان در محیطهای ریاضیاتی استفاده کرد.
- ۸) محیطها را می توان به صورت تو در تو نوشت، اگر ترتیب فراخوانی رعایت شود.
 - ۹) دستور \today تاریخ جاری کامپیوتر را را برمی گرداند.
- ۱۰) شکلها و تصاویر که در قالب EPS در متن قرار می گیرند، در خروجی DVI دیده نمی شوند.
- (۱۱ شکلها و تصاویر که در قالب EPS در متن قرار می گیرند، با نرم افزار سال ۱۱ (در صورت نصب) قابل دیدن هستند.
- (۱۲) نرم افزار GSView قابلیت تبدیل خروجی به فایل PDF را دارد. کافی از منوی File گزینه ... Convert را کلیک کنید، و سپس در پنجره باز شده در قسمت Pdfwrite ،Device را انتخاب کنید و آنگاه فایل حاصل را با کلیک گزینه Ok در محل مورد نظر ذخیره کنید. برای این کار باید ابتدا پرونده را اجرا و سپس کلیدهای میانبر Shift + F12 و Shift + F11 را به ترتیب فشار دهید، یا اینکه در نوار ابزار چهار گزینه آخر را به ترتیب از چپ به راست کلیک کنید (گزینه دومی لازم نیست).
 - ۱۳) بدنههای شناور در فارستیک برای محیطهای table و figure تعریف شدهاند.

٦.٦ جوابها

در این بخش جواب دو تمرین بخش ۴.٦ و درست یا غلط بودن عبارتهای بخش ۵.٦ را مشخص میکنیم.

۱.٦.٦ جواب تمرينهاي بخش ۴.٦

• برای قرار دادن دستور مناسب در قسمتهای خالی تمرین اول در صفحه ۲ ۰ ۱ به ترتیب باید عبارتهای زیر وارد کنید:

centering \(\)
ccccc \(\)
hline\hline\ \(\)
hline\ \(\)
caption \(\)

• برای قرار دادن دستور مناسب در قسمتهای خالی تمرین دوم در صفحه ۱۰٦ به

ترتیب باید عبارتهای زیر وارد کنید:

۲.٦.٦ جواب درستی یا نادرستی عبارتهای بخش ۵.٦

اگر متوجه شده باشید، تمامی عبارتهایی که در بخش ۵.٦ ذکر شد درست هستند.